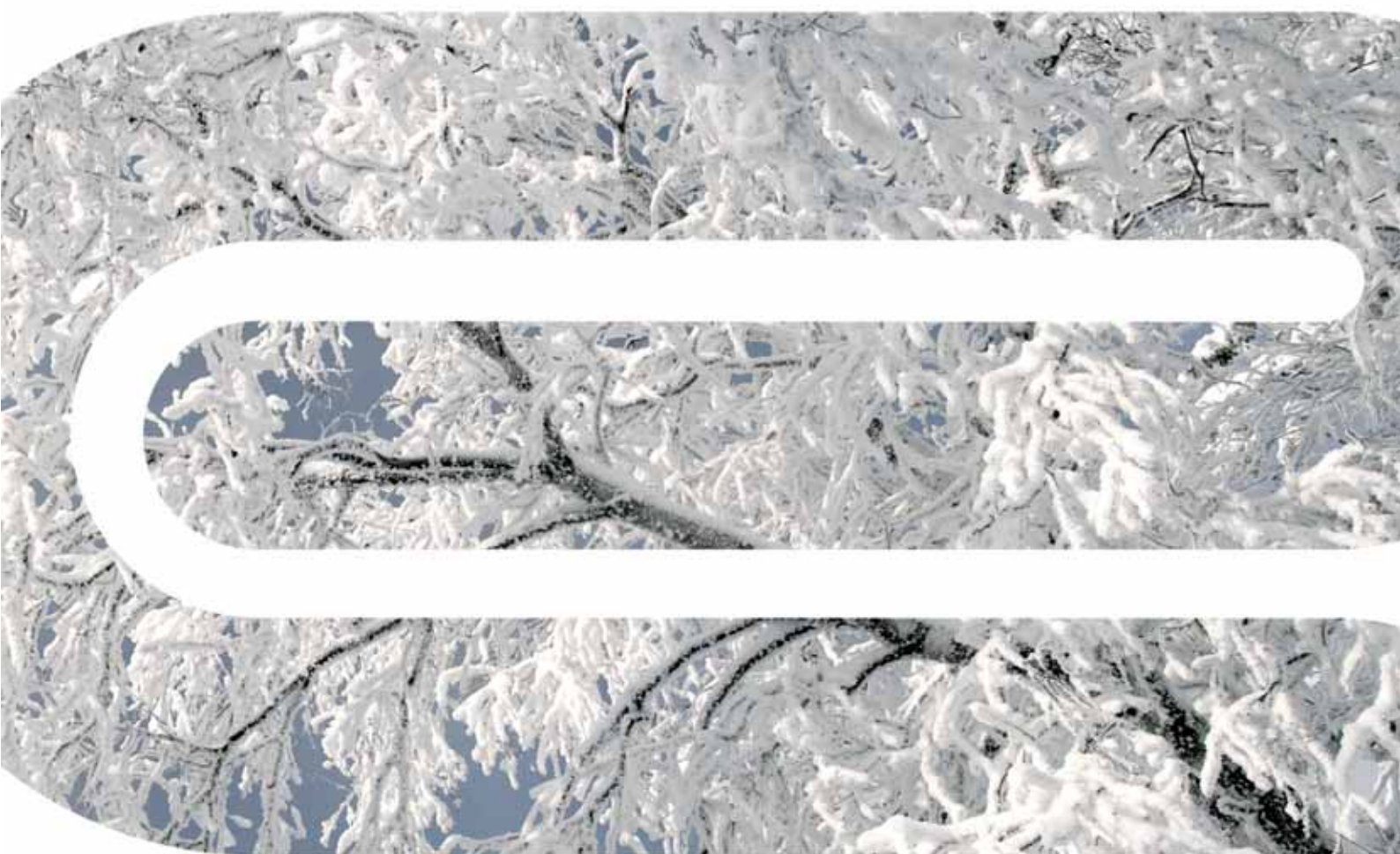


 ENOLGAS
2010



GENERALE
GENERAL



INDUSTRIALE
INDUSTRIAL



SISTEMI
SYSTEMS



LISTINO
PRICE LIST



CATALOGO INDUSTRIALE
INDUSTRIAL CATALOGUE



ENOLGAS BONOMI SPA

Il punto fermo che si rinnova



. Il Gruppo

Enolgas è – oggi - **un marchio di garanzia** che racchiude l'esperienza pluridecennale di Enolgas Bonomi, una realtà leader nel settore delle valvole e dei sistemi per l'automazione domestica.



Nata nel 1960 come impresa familiare, specializzata nella produzione di valvole a sfera in ottone, Enolgas Bonomi è oggi un **gruppo** con un'**offerta diversificata** ed una presenza capillare nei mercati **internazionali**.



Una realtà strutturata, capace di rispondere alle richieste dei clienti con flessibilità e dinamismo, senza rinunciare alla qualità.

Dal 1991 Enolgas Bonomi è infatti certificata ISO 9001 e collabora attivamente con dipartimenti universitari. Il risultato?

Una produzione ricca di **soluzioni innovative** e sempre **in linea con la normativa** internazionale.



. La Produzione

L'offerta di Enolgas Bonomi è caratterizzata da **numerosi brevetti** - sia italiani che internazionali - e da 3 divisioni specifiche:



. The Group

Today Enolgas is a **guarantee brand** which is the result of the long-term care and experience of Enolgas Bonomi, a leader in the field of valves and automation domestic networks.

Founded in 1960 as a family business, specialized in the production of brass ball valves, today Enolgas Bonomi is a **group** with a **diversified offer**, which is strongly present on **international** markets.

A structured reality, which can reply to market requests with flexibility and energy without sacrificing quality. Since 1991 Enolgas Bonomi is in fact holder of the ISO 9001 certificate and cooperates actively with universities departments. What is the result?

A rich production of **innovative solutions** always **in line with international standards**.

. The Production

Enolgas Bonomi's offer is characterized by various **patents**, both Italian and international, and by 3 specific areas:

- . Valvole in ottone
- . Valvole in acciaio
- . Sistemi

Un'ampia gamma di prodotti e servizi in grado di soddisfare qualsiasi esigenza del mercato: dalle produzioni standard allo **studio di fattibilità** e alla conseguente realizzazione **di nuovi prodotti**.

Qualsiasi richiesta trova quindi nel marchio Enolgas la sua risposta:

soluzioni personalizzate, in linea con la normativa internazionale e – soprattutto – qualitativamente avanzate, grazie al lavoro di supervisione del **reparto controllo qualità**.

- . Brass valves
- . Industrial valves
- . Home automation

That is a vast range of products and services which can meet any request of the market: from standard production to **feasibility studies** and following manufacture **of new products**.

So any request can be met by Enolgas: customized solutions, in accordance with international standards and of the best quality, guaranteed by the **Quality Assurance department**.





ENOLGAS BONOMI SPA

Certificati



ENOLGAS BONOMI, che ha sempre considerato la Qualità un fattore strategico, è stata una delle prime aziende italiane del settore ad implementare un Sistema di Assicurazione Qualità secondo le normative americane, prima ancora che fossero redatte le ISO 9001.

Di conseguenza, già nel 1991 **ENOLGAS BONOMI** ha ottenuto l'approvazione del Sistema di Assicurazione Qualità secondo le normative ISO 9000, come certificato rispettivamente dall' ICIM-CISQ, quale Istituto di Certificazione Italiano e dall' IQNET, come Rete di Certificazione Internazionale.

ENOLGAS BONOMI, consapevole del fatto che la Qualità non ha limiti di tempo e di spazio, è continuamente impegnata ed orientata al costante miglioramento del prodotto, del servizio e della collaborazione con clienti e fornitori.

Per questo motivo, l'obiettivo primario di **ENOLGAS BONOMI** è la soddisfazione del cliente, in linea con i riferimenti della normativa UNI EN ISO 9001:2008.

Per raggiungere e superare questo obiettivo, **ENOLGAS BONOMI** cura particolarmente la selezione e la formazione del personale, essendo convinta che le risorse umane vengano prima di tutto.

ENOLGAS BONOMI SPA, impegnata nel garantire la massima qualità alla propria Clientela, ha da sempre recepito i dettami normativi applicabili ed adempiuto scrupolosamente agli obblighi di legge con particolare riferimento a quanto indicato nelle direttive comunitarie, negli standard internazionali ed nei quadri del Comitato Italiano Gas.

ENOLGAS BONOMI has always considered Quality a strategic factor and it has been one of the first Italian companies in its field to implement a Quality Assurance System in accordance with the American standards, before ISO 9001 was even drafted.

In fact it was 1991 when **ENOLGAS BONOMI's** Quality Assurance System was approved in accordance with ISO 9000, as certificated by the Italian Certification Institute ICIM-CISQ and by the International Certification Network IQNET.

ENOLGAS BONOMI is well aware that Quality has no time or space limit and it is currently committed to the constant improvement of its products, service and collaborations with suppliers and customers.

That is why **ENOLGAS BONOMI's** main goal is customer satisfaction, in line with UNI EN ISO 9001:2008 standard.

To keep and improve this goal **ENOLGAS BONOMI** takes special care in selecting and training its staff, convinced that human resources come first.

Since **ENOLGAS BONOMI SPA** foundation, quality assurance has been a key strategic task.

ENOLGAS BONOMI SPA fully complies with all the relevant standards and the mandatory law requirements, with special reference to the European Directives, to the international standards and to the Italian Gas Committee norms.

TENAX



pag. 8

SAPHIR



pag. 10

TENAX•WP



pag. 12

JADE



pag. 14

JADE ANSI 150



pag. 16

JADE ANSI 300/PN64



pag. 18

CAST JADE



pag. 20

JACKET JADE



pag. 22

JADE 3W



pag. 24

DIAMOND



pag. 26

DIAMOND ANSI 150



pag. 28

CAST DIAMOND



pag. 30

TOPAZ



pag. 32

TOPAZ ANSI 150



pag. 34

TOPAZ ANSI 300



pag. 36

CAST TOPAZ



pag. 38

ATTUATORI PNEUMATICI IN ALLUMINIO ALLUMINIUM PNEUMATIC ACTUATORS



pag. 42

ATTUATORI ELETTRICI ELECTRIC ACTUATORS



pag. 50



VALVOLE INDUSTRIALI

INDUSTRIAL VALVES





TENAX

Valvole a sfera filettata in acciaio inox.
Passaggio integrale.

FILETTATURE

Femmina filettata UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Maschio filettato UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Filettature speciali (BSPT, NPT, ecc.) disponibili su richiesta.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Da PN 100 (1/4") a PN 40 (2").

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +150°C.

TENAX

Ball valves in stainless steel with threads.
Full bore design.

END CONNECTIONS

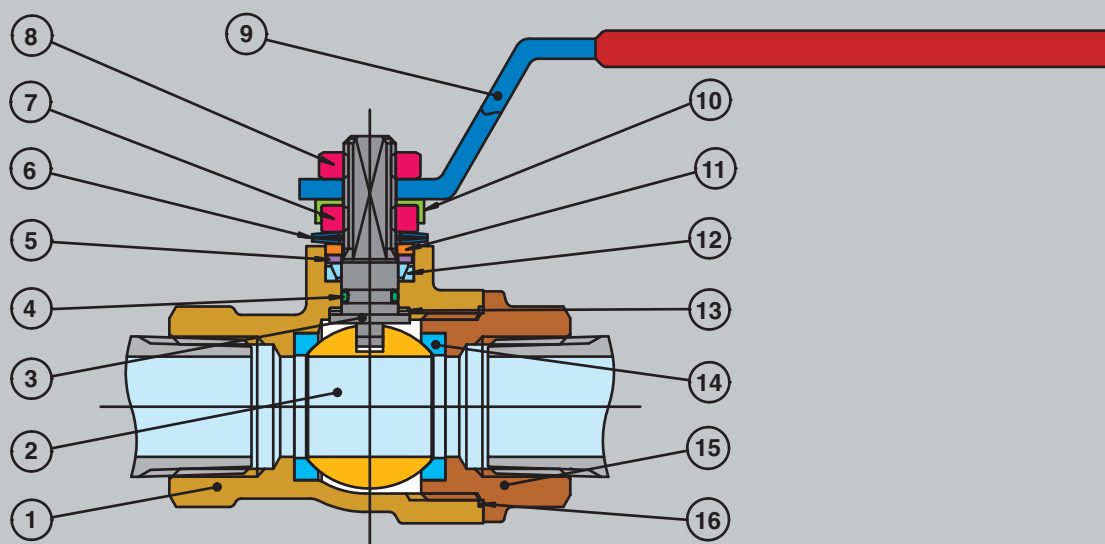
Female screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Male screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Special threads (BSPT, NPT, etc.) available on request.

WORKING PRESSURE

From PN 100 (1/4") to PN 40 (2").

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +150°C.



PARTICOLARI COMPONENTS	DESCRIZIONE DESCRIPTION	MATERIALI MATERIAL
1 Corpo / Body	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408
2 Sfera / Ball	Da barra / Forged	AISI 316 D 1.4401
3 Perno / Stem	Da barra / From bar	AISI 316 D 1.4401
4 O-ring / O-ring	Verde o nero / Green or black	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	Da barra / From bar	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	Trafilato / Drawn	AISI 301 D 1.4310
7 Dado del perno / Stem retaining-nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
8 Dado / Locking nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	Plastificata rossa / P.V.C. insulated red color	AISI 304 D 1.4301
10 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	Blanked	AISI 304 D 1.4301
11 Fermo / Operation-stop	Blanked	AISI 304 D 1.4301
12 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
13 Anello antifrizione / Thrust washer	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
14 Sedi laterali / Ball seats	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
15 Manicotto / End adapter	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408
16 Guarnizione statica / Static gasket	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.



SAPHIR

Valvole a filettata sfera in acciaio inox.
Versione lucida.
Passaggio totale.

FILETTATURE

Femmina filettata UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp)..
Maschio filettato UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Filettature speciali (BSPT, NPT, ecc.) disponibili su richiesta.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Da PN 100 (1/4") a PN 40 (2").

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +150°C.

SAPHIR

Ball valves in stainless steel with threads.
Polished version.
Full bore design.

END CONNECTIONS

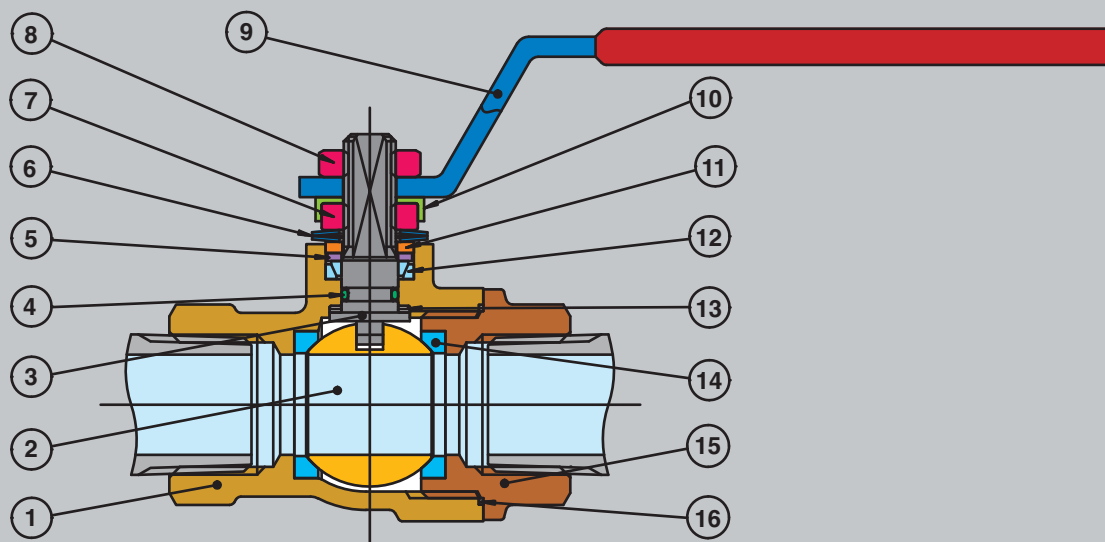
Female screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Male screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).
Special threads (BSPT, NPT, etc.) available on request.

WORKING PRESSURE

From PN 100 (1/4") to PN 40 (2").

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +150°C.



PARTICOLARI COMPONENTS	DESCRIZIONE DESCRIPTION	MATERIALI MATERIAL
1 Corpo / Body	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408
2 Sfera / Ball	Da barra / Forged	AISI 316 D 1.4401
3 Perno / Stem	Da barra / From bar	AISI 316 D 1.4401
4 O-ring / O-ring	Verde o nero / Green or black	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	Da barra / From bar	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	Trafilato / Drawn	AISI 301 D 1.4310
7 Dado del perno / Stem retaining-nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
8 Dado / Locking nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	Plastificata rossa / P.V.C. insulated red color	AISI 304 D 1.4301
10 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	Blanked	AISI 304 D 1.4301
11 Fermo / Operation-stop	Blanked	AISI 304 D 1.4301
12 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
13 Anello antifrizione / Thrust washer	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
14 Sedi laterali / Ball seats	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
15 Manicotto / End adapter	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408
16 Guarnizione statica / Static gasket	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.

TENAX•WP



TENAX•WP

Valvole a sfera filettata in acciaio inox con basetta ISO per attuatori.

FILETTATURE

Femmina filettata UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).

Maschio filettato UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).

Filettature speciali (BSPT, NPT, ecc.) disponibili su richiesta.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Da PN 160 (3/8") a PN 40 (2").

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +150°C.

TENAX•WP

Ball valves in stainless steel with ISO plate for actuators.

END CONNECTIONS

Female screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).

Male screwed to UNI EN 10226 (ex ISO 7/1 Rp).

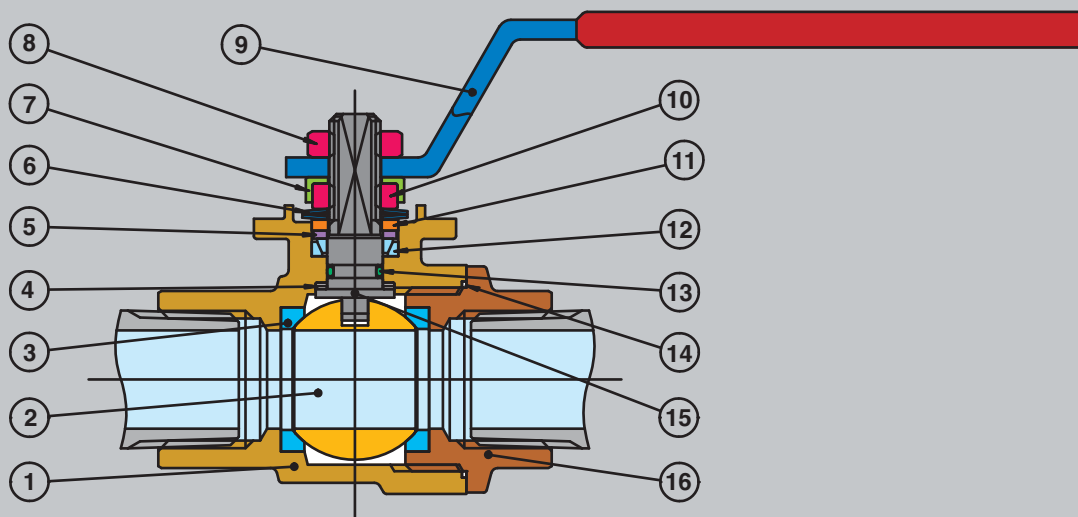
Special threads (BSPT, NPT, etc.) available on request.

WORKING PRESSURE

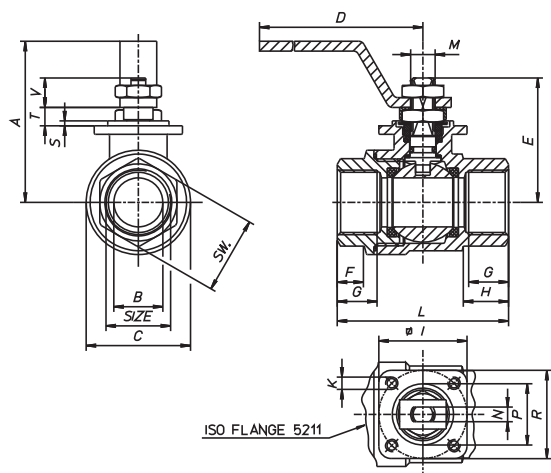
From PN 160 (3/8") to PN 40 (2").

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +150°C.



PARTICOLARI COMPONENTS	DESCRIZIONE DESCRIPTION	MATERIALI MATERIAL
1 Corpo / Body	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408
2 Sfera / Ball	Da barra / Forged	AISI 316 D 1.4401
3 Perno / Stem	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
4 Anello antifrizione / Thrust washer	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
5 Premiguarnizione / Packing washers	Da barra / From bar	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	Trafilato / Drawn	AISI 301 D 1.4310
7 Base per il dado fisso / Fixing-nut-plate	Blanked	AISI 304 D 1.4301
8 Dado / Locking nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	Plastificata rossa / P.V.C. insulated red color	AISI 304 D 1.4301
10 Dado del perno / Stem retaining-nut	Fuso / Forged	AISI 304 D 1.4301
11 Fermo / Operation-stop	Blanked	AISI 304 D 1.4301
12 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
13 O-ring / O-ring	Verde o nero / Green or black	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
14 Guarnizione statica / Static gasket	Da barra / From bar	Virgin P.T.F.E.
15 Perno / Stem	Da barra / From bar	AISI 316 D 1.4401
16 Manicotto / End adapter	Fusione / Investment casting	AISI 316 D 1.4408



ESECUZIONI SPECIALI

Guarnizioni speciali
Perni con dispositivo antistatico da 3/4" a 2"
Versione sgrassata
La valvola è disponibile con certificato ATEX su richiesta (da 3/4" a 2")
Versione lucidata

SPECIAL EXECUTIONS

Special gaskets available
Stems with antistatic device from 3/4" to 2"
Degreased version
On request the valve is available with ATEX certificate (from 3/4" to 2")
Polished version

Size	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	I mm	K mm	L mm	M mm	N mm	P mm	R mm	S mm	T mm	V mm	SW. EXA.	SW. OCT.	ISO FLANGE	weight gr.	PN
3/8"	52	10	29	110	37	8,5	11,4	13,5	36	M5	55	M8	4	25	36	2	6	9,5	21,5	-	F03	245	160
1/2"	55	15	34	110	42	10	15	18	36	M5	65	M8	4	25	36	2	6	9,5	26,5	-	F03	325	160
3/4"	66	20	42,5	140	52	11,5	16,3	18	36	M5	70	M10	6	25	36	2	7,5	12	31,5	-	F03	510	100
1"	70	25	50,5	140	56	14	19,1	27,5	36	M5	85	M10	6	25	36	2	7,5	12	40,5	-	F03	765	100
1"1/4	85	32	63	180	68	15,5	21,4	28,5	42	M5	95	M12	8	30	42	3	9,5	13,5	-	49,5	F04	1270	64
1"1/2	91	40	75,5	180	74	18,5	21,4	23	42	M5	105	M12	8	30	42	3	9,5	13,5	-	54,5	F04	1810	64
2"	105	50	91	230	87	22,5	25,7	35	50	M6	125	M16	10	35	50	3	11,3	17,8	-	69,5	F05	3160	40

Coppia di sblocco in Nm / Breaking Torque in Nm

DN size	10 3/8"	15 1/2"	20 3/4"	25 1"	32 1"1/4"	40 1"1/2"	50 2"		
PN - bar									
0	1,6	3,2	3,6	4,6	11,5	19	27,5		
16	1,8	4,3	4,9	5,9	15	24	38		
40	2,5	5,1	6	6,9	16,7	28,6	42		
64	3,2	5,6	6,8	8	18,4	32			
100	3,8	6,5	8,5	10					
160	5	8							
	Nm								

I valori in Nm possono cambiare a seconda dei materiali utilizzati per le sedi, della temperatura e del fluido. Per un utilizzo sicuro dei vari tipi di servocontrollo è necessario considerare un fattore di sicurezza idoneo.

Values in Nm can change depending on the material used for seats, on temperature and on the fluid used. For a safe working of the various sorts of servocontrol, it is necessary to consider a suitable safety factor.

Diagramma pressione/temperatura
Pressure/temperature diagram

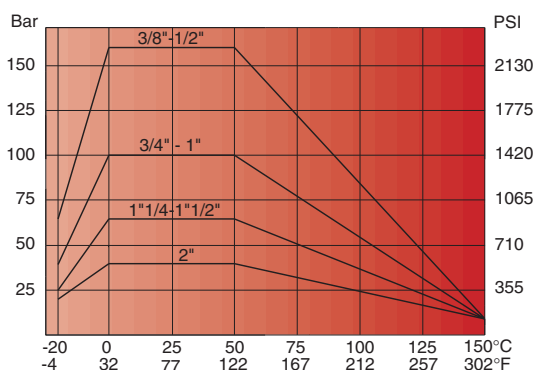
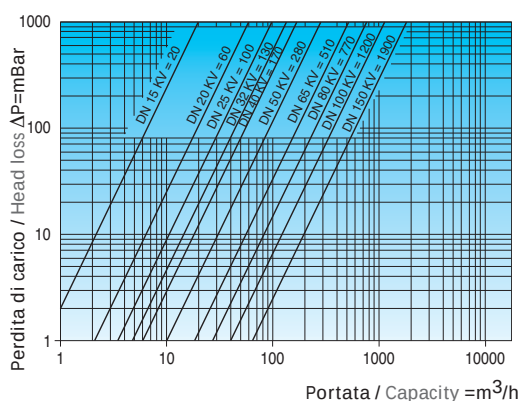


Diagramma perdite di carico
Head loss diagram





JADE

Valvola a sfera in acciaio tipo wafer.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO 5211 per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN40.
PN40 su richiesta solo su DN65 e DN100 (A105)
e versione non debordante.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

Wafer ball valve stainless steel or carbon steel.
ISO 5211 mounting holes for actuators.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
General prescription BS 5351.

END CONNECTIONS

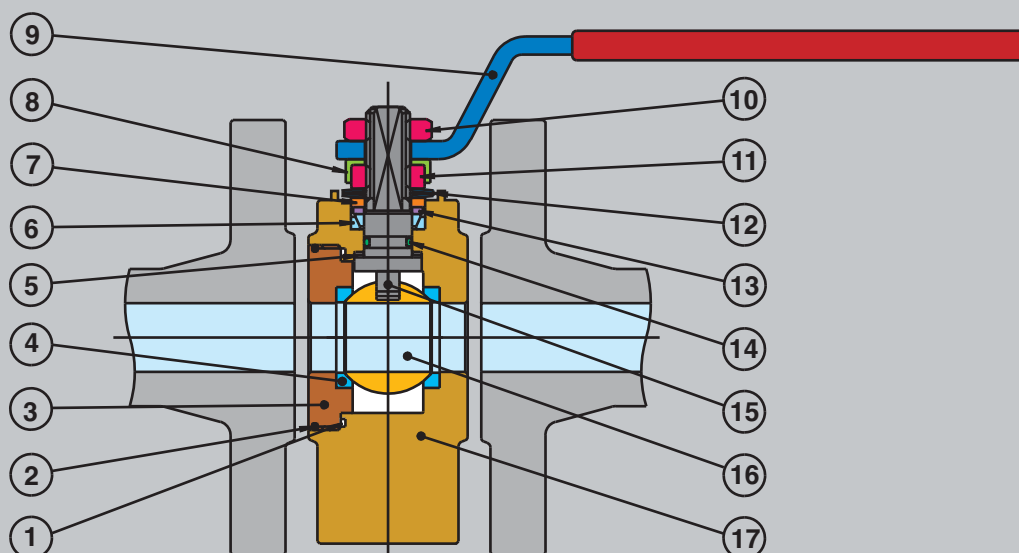
Flanges to UNI EN 1092-1

WORKING PRESSURE

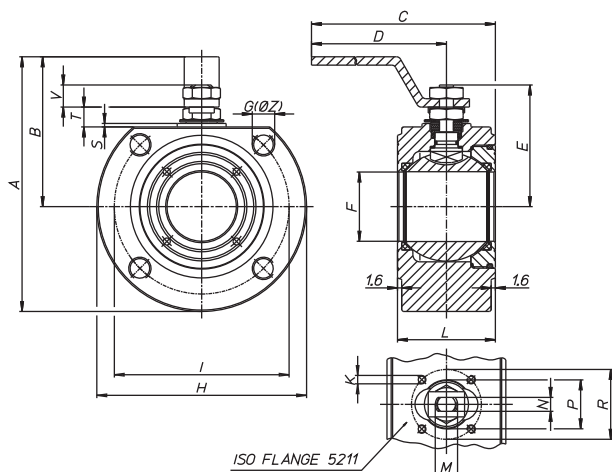
Standard PN40.
PN40 on request only for DN65 and DN100
(A105) and "Long Version".

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plat	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105



ESECUZIONI SPECIALI

Guarnizioni speciali
Versione sgrassata
Dispositivo antistatico da DN 15 a DN 32
Su richiesta è disponibile con certificato ATEX
Materiali corpo speciali

SPECIAL EXECUTIONS

Special gaskets available
Degreased version
Antistatic device from DN 15 to DN 32
ATEX certificate
Different materials available

Size	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	K mm	I mm	L mm	M mm	N mm	P mm	R mm	S mm	T mm	V mm	Z mm	N° holes	PN	ISO FLANGE	weight gr.
DN15	110	65	160	140	48	15	M12	90	M5	65	35	M10	6	25	36	2	8	9	14	4	40	F03	1345
DN20	120	70	160	140	51	20	M12	100	M5	75	38	M10	6	25	36	2	8	9	14	4	40	F03	1810
DN25	137	82	200	180	62,5	25	M12	110	M5	85	43	M12	8	30	42	2	11,5	11,5	14	4	40	F04	2505
DN32	150	85	207	180	67	32	M16	130	M5	100	54	M12	8	30	42	2	9,5	11,5	18	4	40	F04	4330
DN40	172	102	260	230	80	40	M16	150	M6	110	60	M16	10	35	50	2,5	14	16	18	4	40	F05	5540
DN50	185	110	265	230	87	50	M16	165	M6	125	70	M16	10	35	50	2,5	14	16	18	4	40	F05	7300
DN65	225	137,5	380	333	122,5	65	M16	185	M8	145	95	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	4/8	16	F07	15000
DN80	245	150	395	333	132,5	78	M16	200	M8	160	122	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	8	40	F07	20670
DN100	275	165	440	370	148,5	96	M16	220	M10	180	140	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	18	8	16	F10	31500

DN40	172	102	260	230	80	40	M16	150	M6	140	66	M16	10	35	50	2,5	14	16	18	4	40	F05	6215
DN50	193	110	265	230	87	50	M16	165	M6	150	83	M16	10	0	50	0	14	16	18	4	40	F05	8930
DN65	230	137,5	385	333	122,5	65	M16	185	M8	175	103	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	4	16	F07	16490
DN100	275	165	447	370	148,5	96	M16	220	M10	180	153	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	18	8	16	F10	34625

Coppia di sblocco in Nm / Breaking Torque in Nm

DN size	15	20	25	32	40	50	65	80	100
PN - bar									
0	4	7	10	16	25	35	55	75	150
16	4,8	8,5	11,3	19	28	39	59	84,5	168
25	5,2	9,1	12	20,5	29,5	41,5	62,5	92	180
40	6	10,5	13	22,5	31,5	44	67	99	195
	Nm								

I valori in Nm possono cambiare a seconda dei materiali utilizzati per le sedi, della temperatura e del fluido. Per un utilizzo sicuro dei vari tipi di servocontrollo è necessario considerare un fattore di sicurezza idoneo.

Values in Nm can change depending on the material used for seats, on temperature and on the fluid used. For a safe working of the various sorts of servocontrol, it is necessary to consider a suitable safety factor.

Diagramma pressione/temperatura Pressure/temperature diagram

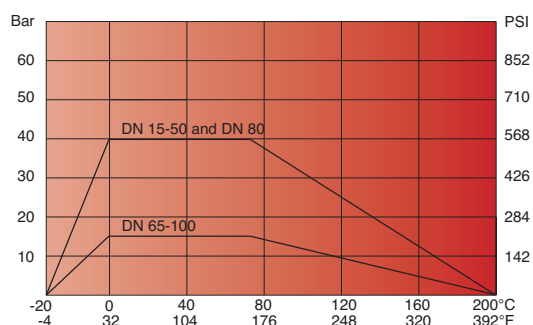
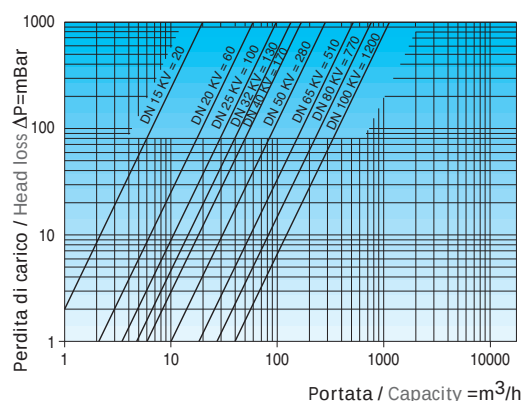


Diagramma perdite di carico Head loss diagram



JADE ANSI 150



JADE

Valvola a sfera in acciaio tipo wafer.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO 5211 per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma ANSI B16.5

PRESSIONE DI ESERCIZIO

ANSI 150.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

Wafer ball valve stainless steel or carbon steel.
ISO 5211 mounting holes for actuators.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
General prescription BS 5351.

END CONNECTIONS

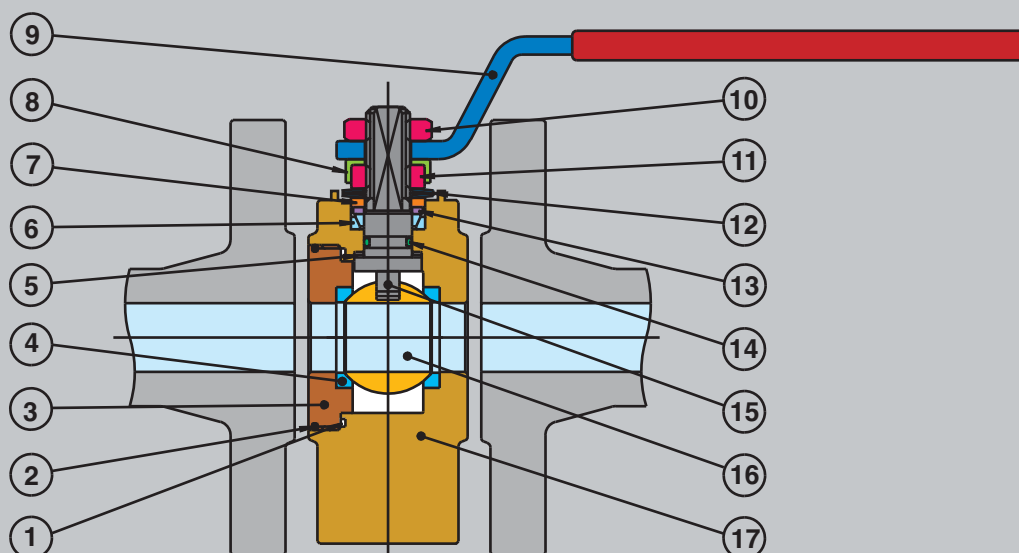
Flanges to ANSI B16.5

WORKING PRESSURE

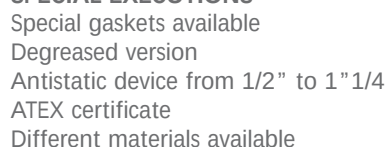
ANSI 150.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105



JADE ANSI 300 / PN64



JADE

Valvola a sfera in acciaio tipo wafer.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO 5211 per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma ANSI B16.5. (ANSI 300).
Flange come da norma UNI EN 1092-1 (PN64).

PRESSIONE DI ESERCIZIO

PN 64 o ANSI 300.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

Wafer ball valve stainless steel or carbon steel.
ISO 5211 mounting holes for actuators.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
General prescription BS 5351.

END CONNECTIONS

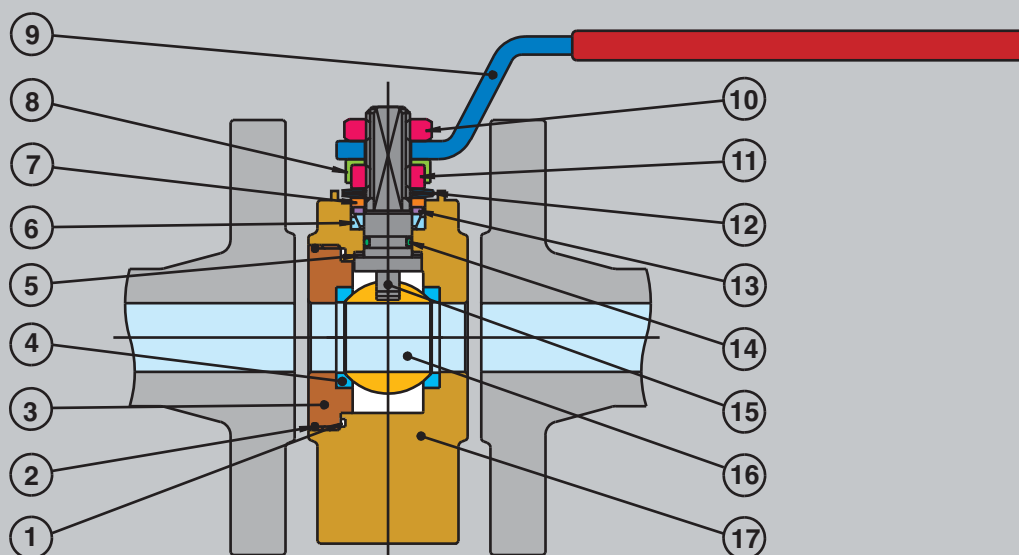
Flange to ANSI B16.5. (ANSI 300).
Flange to UNI EN 1092-1 (PN64).

WORKING PRESSURE

PN 64 or ANSI 300.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105

CAST JADE



JADE

Valvola a sfera in acciaio tipo wafer da fusione.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO 5211 per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN 16, su DN32 PN40.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

Wafer ball valve in cast stainless steel or carbon steel.

ISO 5211 mounting holes for actuators.

Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.

General prescription BS 5351.

END CONNECTIONS

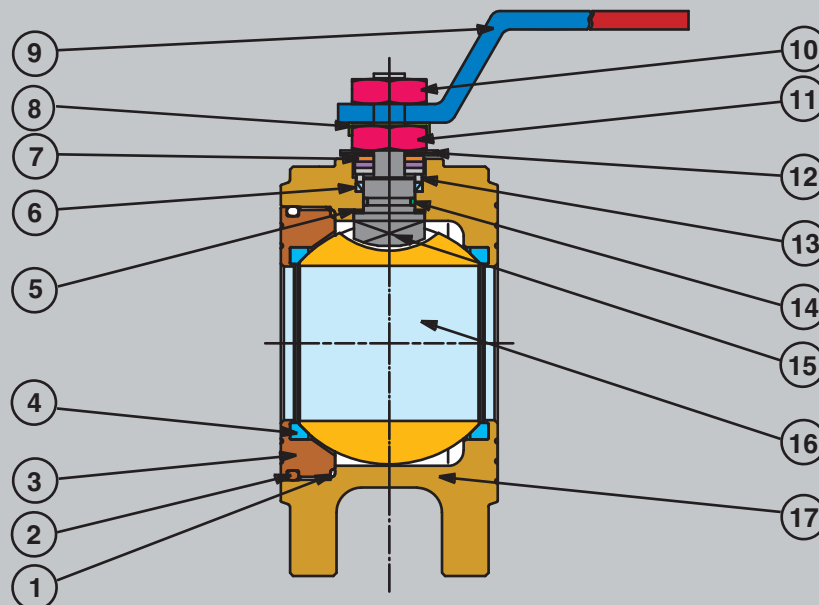
Flange to UNI EN 1092-1.

WORKING PRESSURE

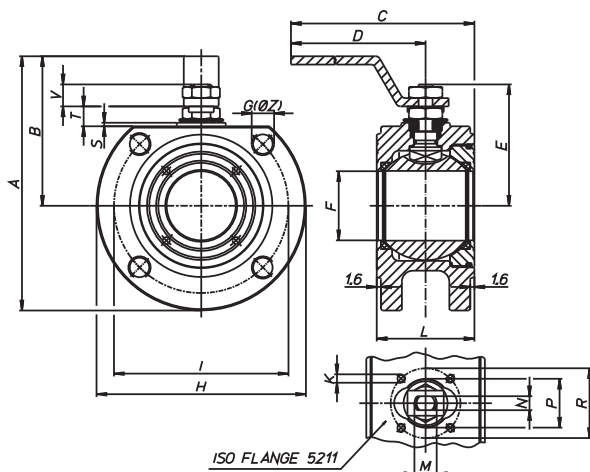
Standard PN 16, DN32 is PN40.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4408 cast	A 105



ESECUZIONI SPECIALI

Guarnizioni speciali
Versione sgrassata
Dispositivo antistatico da DN 15 a DN 32
Su richiesta è disponibile con certificato ATEX
Materiali corpo speciali

SPECIAL EXECUTIONS

Special gaskets available
Degreased version
Antistatic device from DN 15 to DN 32
ATEX certificate
Different materials available

Size	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	K mm	I mm	L mm	M mm	N mm	P mm	R mm	S mm	T mm	V mm	Z mm	N° holes	PN	ISO FLANGE	weight gr.
DN32	150	85	207	180	67	32	M16	130	M5	100	54	M12	8	30	42	2	9,5	11,5	18	4	40	F04	4040
DN40	172	102	260	230	80	40	M16	150	M6	110	60	M16	10	35	50	2,5	14	16	18	4	16	F05	4190
DN50	193	110	265	230	87	50	M16	165	M6	125	70	M16	10	35	50	2,5	14	16	18	4	16	F05	5780
DN65	230	137,5	380	333	122,65	65	M16	185	M8	145	95	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	4	16	F07	10200
DN80	250	150	395	333	132,5	78	M16	200	M8	160	122	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	8	16	F07	13790
DN100	275	165	440	370	148,5	96	M16	220	M10	180	140	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	18	8	16	F10	20000

DN50	193	110	265	230	87	50	M16	165	M6	125	83	M16	10	0	50	0	14	16	18	4	16	F05	6180
DN65	230	137,5	385	335	122,5	65	M16	185	M8	145	103	M22	14	55	70	3	18,7	23,8	18	4	16	F07	10690
DN100	275	165	447	370	148,5	96	M16	220	M10	180	153	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	18	8	16	F10	21940

Coppia di sblocco in Nm / Breaking Torque in Nm

DN size	32	40	50	65	80	100																	
0	16	25	35	55	75	150																	
16	19	28	39	59	84,5	168																	
25	20,5																						
40	22,5																						

Nm

I valori in Nm possono cambiare a seconda dei materiali utilizzati per le sedi, della temperatura e del fluido. Per un utilizzo sicuro dei vari tipi di servocontrollo è necessario considerare un fattore di sicurezza idoneo.

Values in Nm can change depending on the material used for seats, on temperature and on the fluid used. For a safe working of the various sorts of servocontrol, it is necessary to consider a suitable safety factor.

Diagramma pressione/temperatura Pressure/temperature diagram

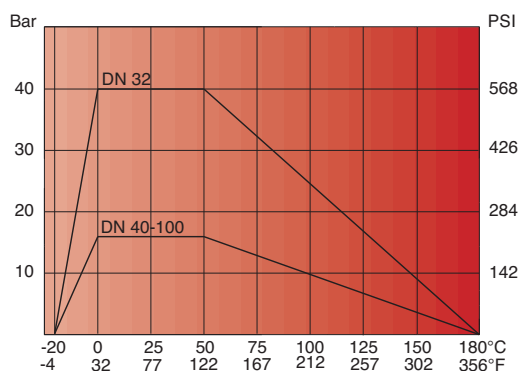
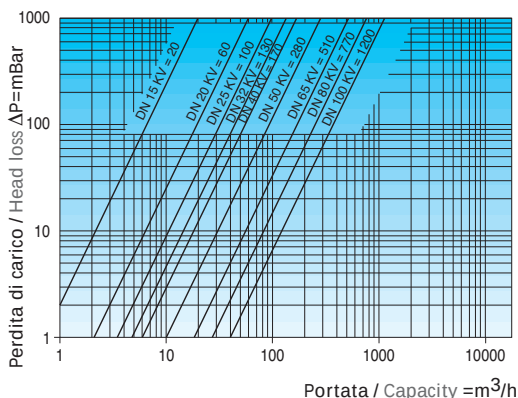


Diagramma perdite di carico Head loss diagram



JACKET JADE



JADE

Valvola a sfera serie wafer con camicie di riscaldamento.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO 5211 per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1
 ANSI B16.5.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN 16, su richiesta PN 25 e PN 40.
ANSI 150.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

Ball valve wafer type with heating jacket.
Available in stainless steel and carbon steel.
ISO 5211 mounting holes for actuators.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
General prescription BS 5351.

END CONNECTIONS

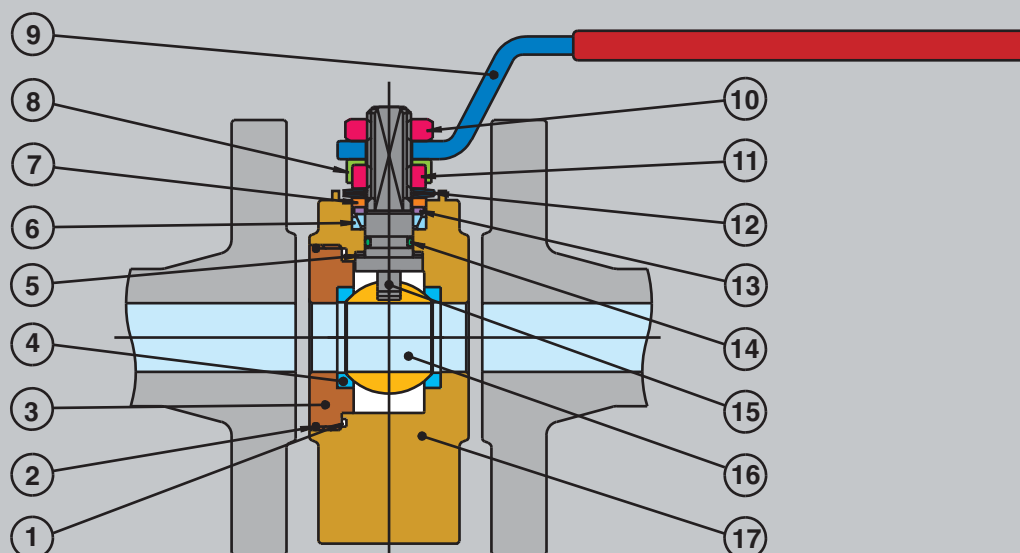
Flanges to UNI EN 1092-1
 ANSI B16.5.

WORKING PRESSURE

Standard PN 16, on request PN 25 and PN 40.
ANSI 105.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4408 cast / D 1.4401 from bar	A 105

JADE 3W



JADE

Valvola a sfera tipo wafer a 3 vie.
Disponibile in acciaio inox e acciaio al carbonio.
Fori ISO per il montaggio dell'attuatore.
Fire safe a norma BS 6755, API 6FA, API 607.
Prescrizioni generali BS 5351.
Connessione con l'attuatore ISO 5211.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1
ANSI B16.5.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN 16, su richiesta PN 25 e PN 40.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

JADE

3-way wafer ball valve.
Available in stainless steel and carbon steel.
ISO mounting holes for actuators.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
General prescription BS 5351.
Connexion with actuator ISO 5211.

END CONNECTIONS

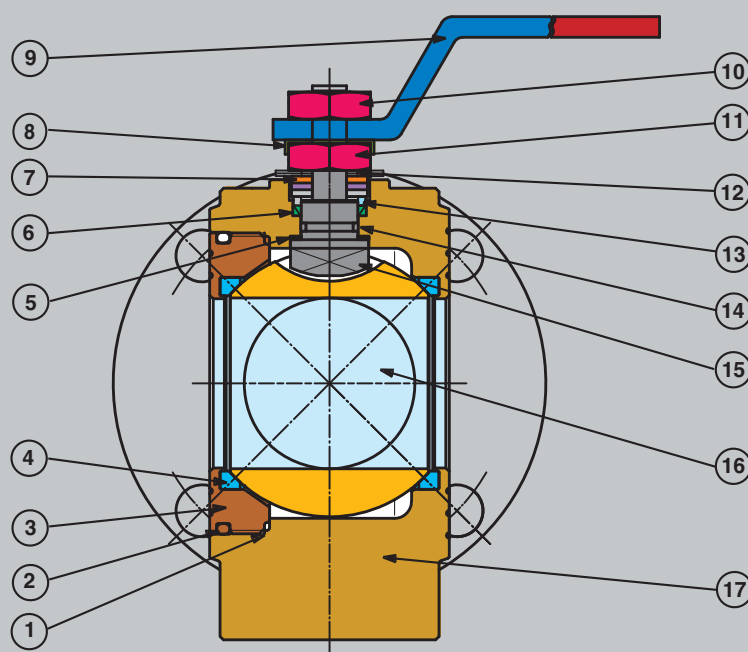
Flanges to UNI EN 1092-1
ANSI B16.5.

WORKING PRESSURE

Standard PN 16, on request PN 25 and PN 40.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	JADE acciaio inox JADE stainless steel	JADE acciaio carbonio JADE carbon steel
1 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
2 O-ring statico / Static O-ring	NBR	NBR
3 Ghiera / Body insert	AISI 316 D 1.4401	A 105
4 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
5 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
6 Guarnizione di tenuta superiore / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
8 Base per il dado di fissaggio / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	Fe PO2 Zinc. plated steel
10 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
11 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	Zinc. plated steel
12 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
13 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 303 D 1.4305	AISI 303 D 1.4305
14 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
15 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 316 D 1.4401
16 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	DN 15/40 AISI 316 D 1.4401 DN 50/100 AISI 304 D 1.4301
17 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4408 cast / D 1.4401 from bar	A 105



Vogliate fare riferimento alla serie Jade per tutte le altre quote. / For all other dimensions, please refer to Jade series.

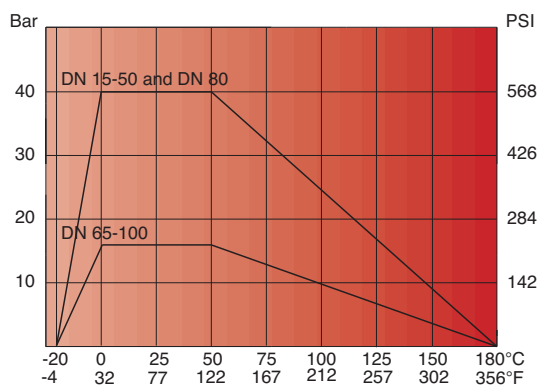
Coppia di sblocco in Nm / Breaking Torque in Nm

DN size		15	20	25	32	40	50	65	80	100
PN - bar	0	4	7	10	16	25	35	55	75	150
	16	4,8	8,5	11,3	19	28	39	59	84,5	168
	25	5,2	9,1	12	20,5	29,5	41,5		92	
	40	6	10,5	13	22,5	31,5	44		99	
		Nm								

I valori in Nm possono cambiare a seconda dei materiali utilizzati per le sedi, della temperatura e del fluido. Per un utilizzo sicuro dei vari tipi di servocollante è necessario considerare un fattore di sicurezza idoneo.

Values in Nm can change depending on the material used for seats, on temperature and on the fluid used. For a safe working of the various sorts of servocontrol, it is necessary to consider a suitable safety factor.

Diagramma pressione/temperatura
Pressure/temperature diagram



DIAMOND



DIAMOND

Valvola a sfera tipo wafer serie pesante in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN 16.
Su richiesta PN 25/PN 40.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

DIAMOND

Wafer ball valve heavy series in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

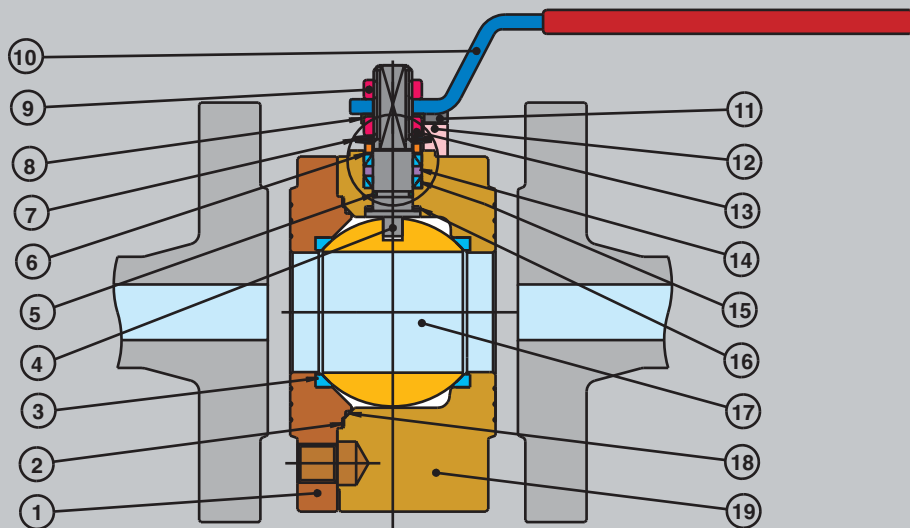
Flanges to UNI EN 1092-1.

WORKING PRESSURE

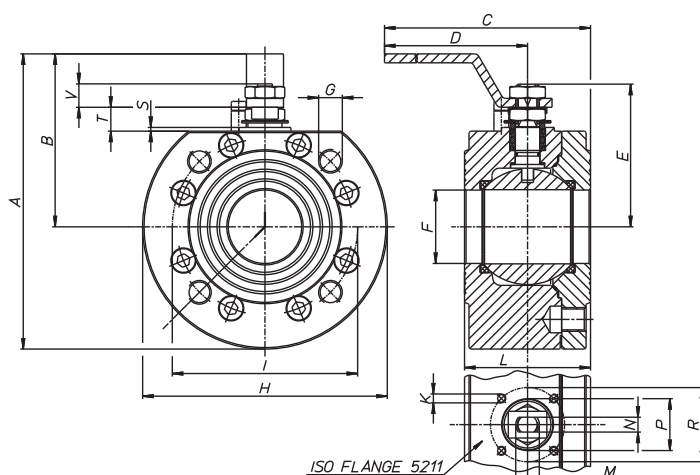
Standard PN 16.
On request PN 25/PN 40.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	DIAMOND acciaio inox DIAMOND stainless steel	DIAMOND acciaio carbonio DIAMOND carbon steel
1 Flangia di contenimento / Retaining flang	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Anello statico esterno / Outside static ring	Pure graphite	Pure graphite
3 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
4 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
5 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
6 Rondella di tenuta / Packing washer	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
7 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
8 Piastra ferma dado / Fixing-nut-plat	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Dado bloccante / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
10 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	A 105
11 Vite per fermo di manovra / Screw for oper. stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
12 Fermo di manovra / Operation stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
13 Dado fissa perno / Stem retaining nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
14 Anello superiore / Upper ring	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
15 Tenuta perno / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
17 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
18 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
19 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105



ESECUZIONI SPECIALI

Guarnizioni speciali
Versione sgrassata
Da DN 125 A DN 200 PN 25/40
Materiali corpo speciali

SPECIAL EXECUTIONS

Special gaskets available
Degreased version
DN 125 to DN 200 PN 25/40
Special materials available

Size	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	K mm	I mm	L mm	M mm	N mm	P mm	R mm	S mm	T mm	V mm	Z mm	N° holes	PN	ISO FLANGE	weight gr.
DN50	199	117	273	230	94,5	49,5	M16	165	M6	125	85	M16	10	35	50	2,5	16	14	-	4	40	F05	11000
DN65	232	239	372	320	122,5	65	M16	185	M8	145	103	M22	14	55	70	3	19	23,5	-	4	16	F07	17500
DN65	232	139	372	320	122,5	65	M16	185	M8	145	103	M22	14	55	70	3	19	23,5	-	8	40	F07	17300
DN80	249	149	381	320	132,5	78	M16	200	M8	160	122	M22	14	55	70	3	19	23,5	-	8	40	F07	22800
DN100	277	167	448	370	148,5	96	M16	220	M10	180	155	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	-	8	16	F10	34500
DN100	284	167	448	370	148,5	96	M20	235	M10	190	155	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	-	8	40	F10	39000
DN125	309	181	455	370	166,5	118	M16	255	M10	210	185	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	-	8	16	F10	54200
DN125	316	181	455	370	166,5	118	M22	270	M10	220	185	M27	16	70	102	3	22,2	25,3	-	8	40	F10	61720
DN150	396	249	689	584	200	144	M20	295	M12	240	235	M42	26	-	125	-	4	31,5	650	8	16	F12	90570
DN150	396	249	702	584	200	144	M24	295	M12	250	235	M42	26	-	125	-	4	31,5	650	8	40	F12	91900
DN200	475	288	739	584	235	192	M20	365	M12	295	310	M42	26	-	125	-	4	27	650	12	16	F12	177060
DN200	475	288	739	584	235	192	M27	373	M12	320	310	M42	26	-	125	-	4	27	650	12	40	F12	183000

Coppia di sblocco in Nm / Breaking Torque in Nm

DN size	50	65	80	100	125	150	200			
PN - bar	0	35	55	75	150	240	310	600		
	16	39	59	84,5	168	300	400	800		
	25	41,5	62,5	92	180					
	40	44	67	99	195					
	Nm									

I valori in Nm possono cambiare a seconda dei materiali utilizzati per le sedi, della temperatura e del fluido. Per un utilizzo sicuro dei vari tipi di servocontrollo è necessario considerare un fattore di sicurezza idoneo.

Values in Nm can change depending on the material used for seats, on temperature and on the fluid used. For a safe working of the various sorts of servocontrol, it is necessary to consider a suitable safety factor.

Diagramma pressione/temperatura Pressure/temperature diagram

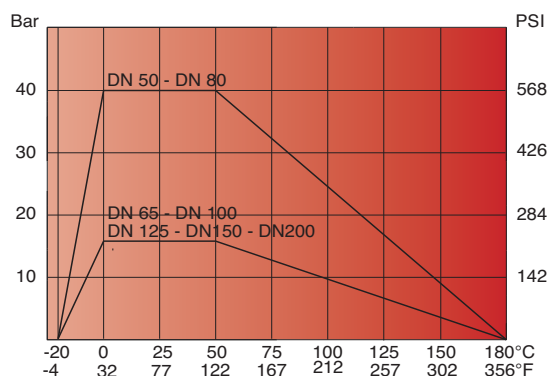
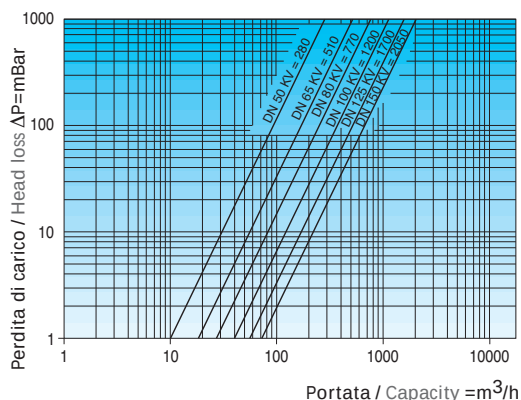


Diagramma perdite di carico Head loss diagram



DIAMOND ANSI 150



DIAMOND

Valvola a sfera tipo wafer serie pesante in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma ANSI B16.5.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

ANSI 150.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)

Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

DIAMOND

Wafer ball valve heavy series in stainless steel and carbon steel.

Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.

Connection with actuators to ISO 5211.

General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

Flanges to ANSI B16.5.

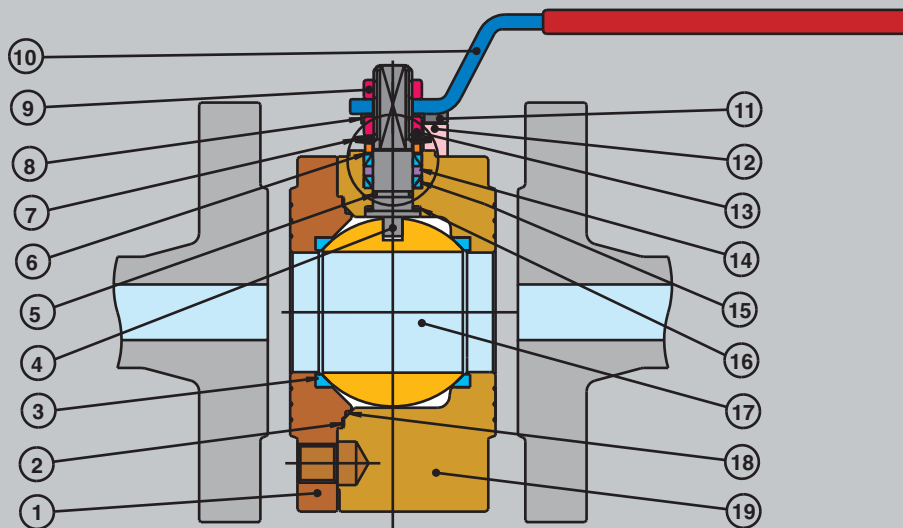
WORKING PRESSURE

ANSI 150.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)

From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	DIAMOND acciaio inox DIAMOND stainless steel	DIAMOND acciaio carbonio DIAMOND carbon steel
1 Flangia di contenimento / Retaining flange	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Anello statico esterno / Outside static ring	Pure graphite	Pure graphite
3 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
4 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
5 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
6 Rondella di tenuta / Packing washer	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
7 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
8 Piastra ferma dado / Fixing-nut-plate	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Dado bloccante / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
10 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	A 105
11 Vite per fermo di manovra / Screw for oper. stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
12 Fermo di manovra / Operation stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
13 Dado fissa perno / Stem retaining nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
14 Anello superiore / Upper ring	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
15 Tenuta perno / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
17 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
18 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
19 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105

CAST DIAMOND



CAST DIAMOND

Valvola a sfera tipo wafer da fusione, serie pesante in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1

PRESSIONE DI ESERCIZIO

Standard PN 16

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)

Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

CAST DIAMOND

Wafer ball valve cast version heavy line in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

Flanges to UNI EN 1092-1

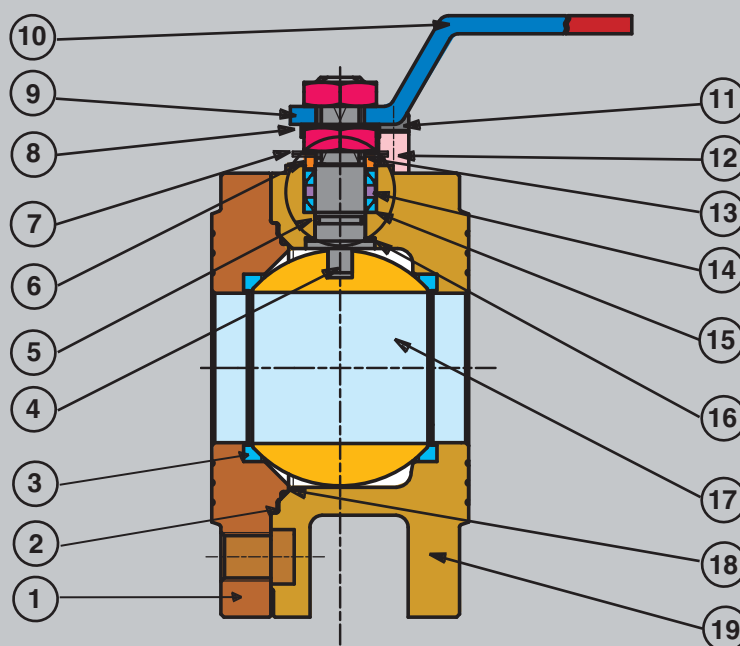
WORKING PRESSURE

Standard PN 16.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)

From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	DIAMOND acciaio inox DIAMOND stainless steel	DIAMOND acciaio carbonio DIAMOND carbon steel
1 Flangia di contenimento / Retaining flang	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Anello statico esterno / Outside static ring	Pure graphite	Pure graphite
3 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
4 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
5 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
6 Rondella di tenuta / Packing washer	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
7 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50 CrV4
8 Piastra ferma dado / Fixing-nut-plat	AISI 304 D 1.4301	AISI 304 D 1.4301
9 Dado bloccante / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
10 Leva / Lever handle	AISI 304 D 1.4301	A 105
11 Vite per fermo di manovra / Screw for oper. stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
12 Fermo di manovra / Operation stop	AISI 304 D 1.4301	A 105
13 Dado fissa perno / Stem retaining nut	AISI 304 D 1.4301	A 105
14 Anello superiore / Upper ring	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
15 Tenuta perno / Stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
17 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
18 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
19 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4408 cast	A 105



TOPAZ

Valvola a sfera doppia flangia in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1.
Scartamento come da norma DIN 3202.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

PN 16/40 (fare riferimento al diagramma Pressione/Temperatura).

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

TOPAZ

Split-body ball valve in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

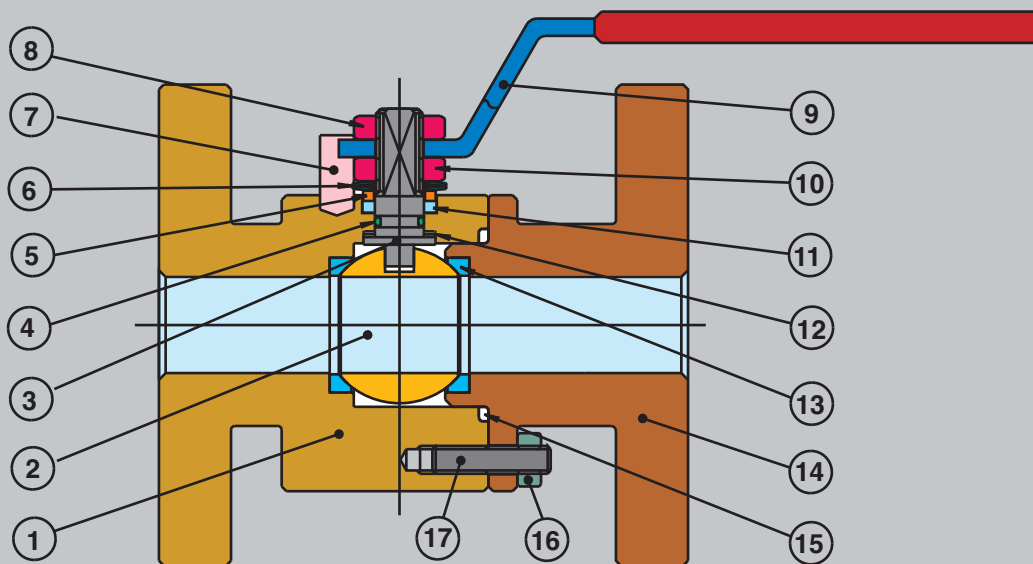
Flanges to UNI EN 1092-1.
Face to face to DIN 3202.

WORKING PRESSURE

PN 16/40 (please refer to Pressure/Temperature diagram).

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	TOPAZ acciaio inox TOPAZ stainless steel	TOPAZ acciaio carbonio TOPAZ carbon steel
1 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
3 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
4 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50CrV4
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	Carbon steel 8.8
8 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
9 Leva / Lever handle	A 105 Nickel-plated	A 105 Nickel-plated
10 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
11 Tenuta superiore perno / Upper stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
12 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
13 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
14 Flangia corpo / Body flange	AISI 316 D 1.4401	A 105
15 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
17 Bullone passante / Stud bolt	A 193 B8	A 193 B7

TOPAZ ANSI 150



TOPAZ

Valvola a sfera doppia flangia in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma ANSI B16.5.
Scartamento come da norma ANSI B16.10.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

ANSI 150.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

TOPAZ

Split-body ball valve in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

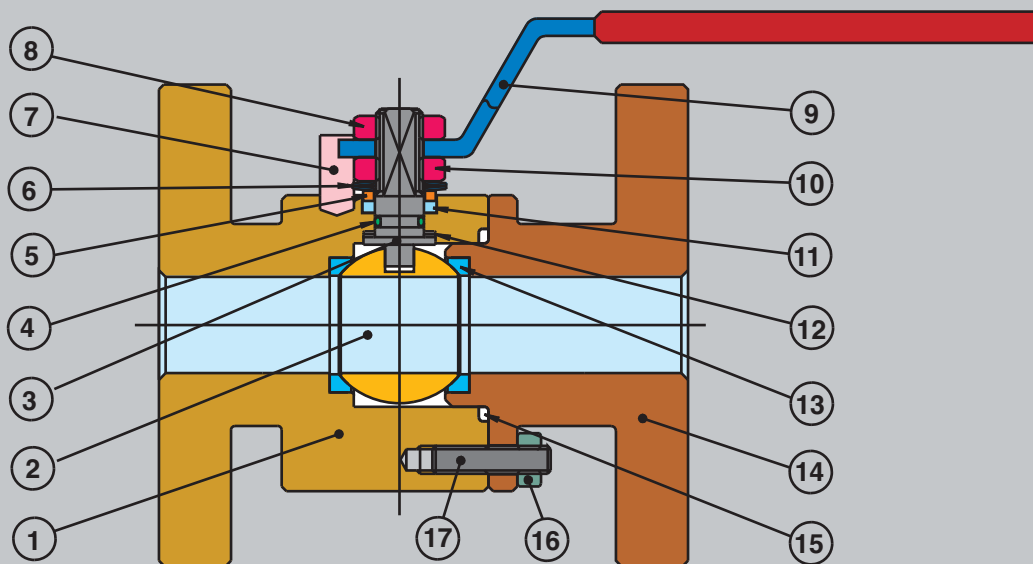
Flanges to ANSI B16.5.
Face to face to ANSI B16.10

WORKING PRESSURE

ANSI 150.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	TOPAZ acciaio inox TOPAZ stainless steel	TOPAZ acciaio carbonio TOPAZ carbon steel
1 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
3 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
4 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50CrV4
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	Carbon steel 8.8
8 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
9 Leva / Lever handle	A 105 Nickel-plated	A 105 Nickel-plated
10 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
11 Tenuta superiore perno / Upper stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
12 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
13 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
14 Flangia corpo / Body flange	AISI 316 D 1.4401	A 105
15 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
17 Bullone passante / Stud bolt	A 193 B8	A 193 B7

TOPAZ ANSI 300



TOPAZ

Valvola a sfera doppia flangia in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma ANSI B16.5.
Scartamento come da norma ANSI B16.10.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

ANSI 300.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

TOPAZ

Split-body ball valve in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

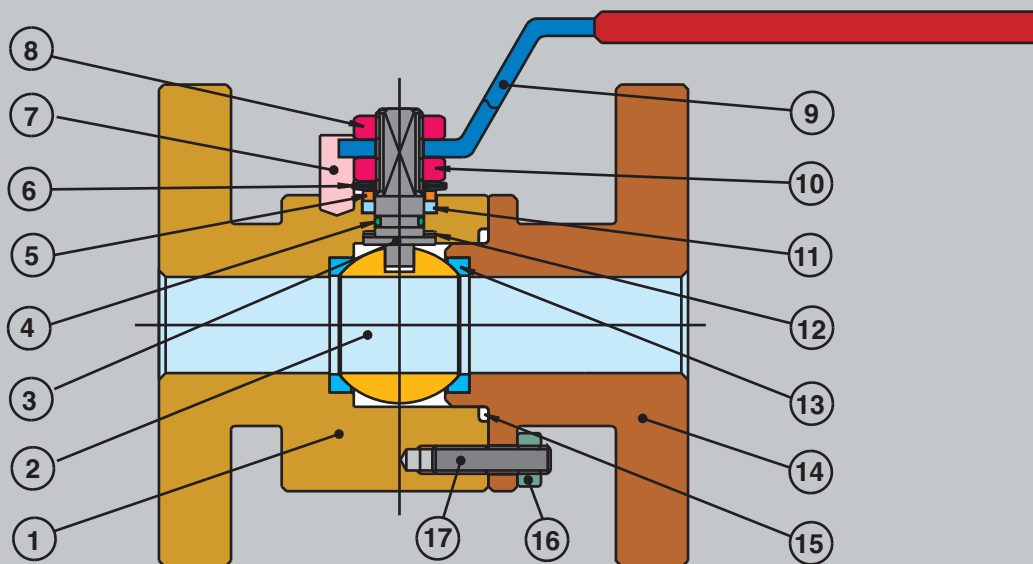
Flanges to ANSI B16.5.
Face to face to ANSI B16.10

WORKING PRESSURE

ANSI 300.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	TOPAZ acciaio inox TOPAZ stainless steel	TOPAZ acciaio carbonio TOPAZ carbon steel
1 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
3 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
4 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50CrV4
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	Carbon steel 8.8
8 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
9 Leva / Lever handle	A 105 Nickel-plated	A 105 Nickel-plated
10 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
11 Tenuta superiore perno / Upper stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
12 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
13 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
14 Flangia corpo / Body flange	AISI 316 D 1.4401	A 105
15 Guarnizione statica / Static gasket	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
16 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
17 Bullone passante / Stud bolt	A 193 B8	A 193 B7

CAST TOPAZ



CAST TOPAZ

Valvola a sfera doppia flangia da fusione in acciaio inox e acciaio carbonio.
Antistatica a norme BS 6755, API 6FA, API 607.
Connessione con attuatori a norma ISO 5211.
Prescrizioni generali a norma BS 5351.

CONNESSIONI

Flange come da norma UNI EN 1092-1.
Scartamento come da norma DN 3202.

PRESSIONE DI ESERCIZIO

PN 16/40 (fare riferimento al diagramma pressione/temperatura).

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +180°C. (AISI 316, PTFE)
Da -10°C a +180°C. (A105, PTFE)

CAST TOPAZ

Split-body ball valve cast version in stainless steel and carbon steel.
Fire safe BS 6755, API 6FA, API 607.
Connection with actuators to ISO 5211.
General prescriptions to BS 5351.

END CONNECTIONS

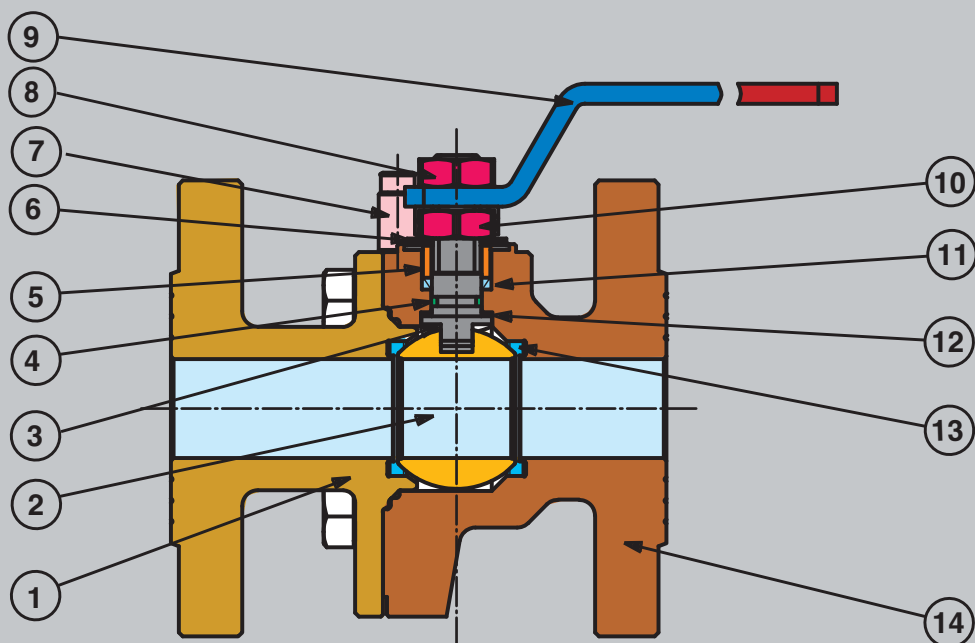
Flanges to UNI EN 1092-1.
Face to face to DN 3202.

WORKING PRESSURE

PN 16/40 (please refer to pressure/temperature diagram).

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +180°C. (AISI 316, PTFE)
From -10°C to +180°C. (A105, PTFE)



PARTICOLARI COMPONENTS	TOPAZ acciaio inox TOPAZ stainless steel	TOPAZ acciaio carbonio TOPAZ carbon steel
1 Corpo / Body	AISI 316 D 1.4401	A 105
2 Sfera / Ball	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
3 Perno / Stem	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
4 O-ring / O-ring	Fluorelastomero / Fluoroelastomer	Fluorelastomero / Fluoroelastomer
5 Premiguarnizione / Packing washers	AISI 316 D 1.4401	AISI 304 D 1.4301
6 Rondelle elastiche / Spring washers	AISI 301 D 1.4310	50CrV4
7 Fermo / Operation-stop	AISI 304 D 1.4301	Carbon steel 8.8
8 Dado / Locking nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
9 Leva / Lever handle	A 105 Nickel-plated	A 105 Nickel-plated
10 Dado del perno / Stem retaining-nut	AISI 304 D 1.4301	A 105 Nickel-plated
11 Tenuta superiore perno / Upper stem packing	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
12 Anello antifrizione / Thrust washer	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
13 Sedi laterali / Ball seats	Virgin P.T.F.E.	Virgin P.T.F.E.
14 Flangia corpo / Body flange	AISI 316 D 1.4408	A 105



ATTUATORI PNEUMATICI IN ALLUMINIO ALUMINIUM PNEUMATIC ACTUATORS



ATTUATORI PNEUMATICI IN ALLUMINIO

ALUMINIUM PNEUMATIC ACTUATORS



ATTUATORE PNEUMATICO

Attuatore pneumatico in alluminio a cremagliera, superficie anodizzata dura.

CONNESSIONI

Foratura inferiore per accoppiamento valvola secondo norme ISO 5211. Interfaccia per elettrovalvola, estremità superiore albero e foratura superiore per fissaggio accessori secondo norme VDI/VDE 3845, NAMUR.

PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE

2 bar a 8 bar doppio effetto.
3 bar a 8 bar semplice effetto.

LIMITI DI TEMPERATURA

Da -20°C a +80°C.

PNEUMATIC ACTUATOR

Rack and Pinion aluminium pneumatic actuator with hard anodized external surface.

END CONNECTIONS

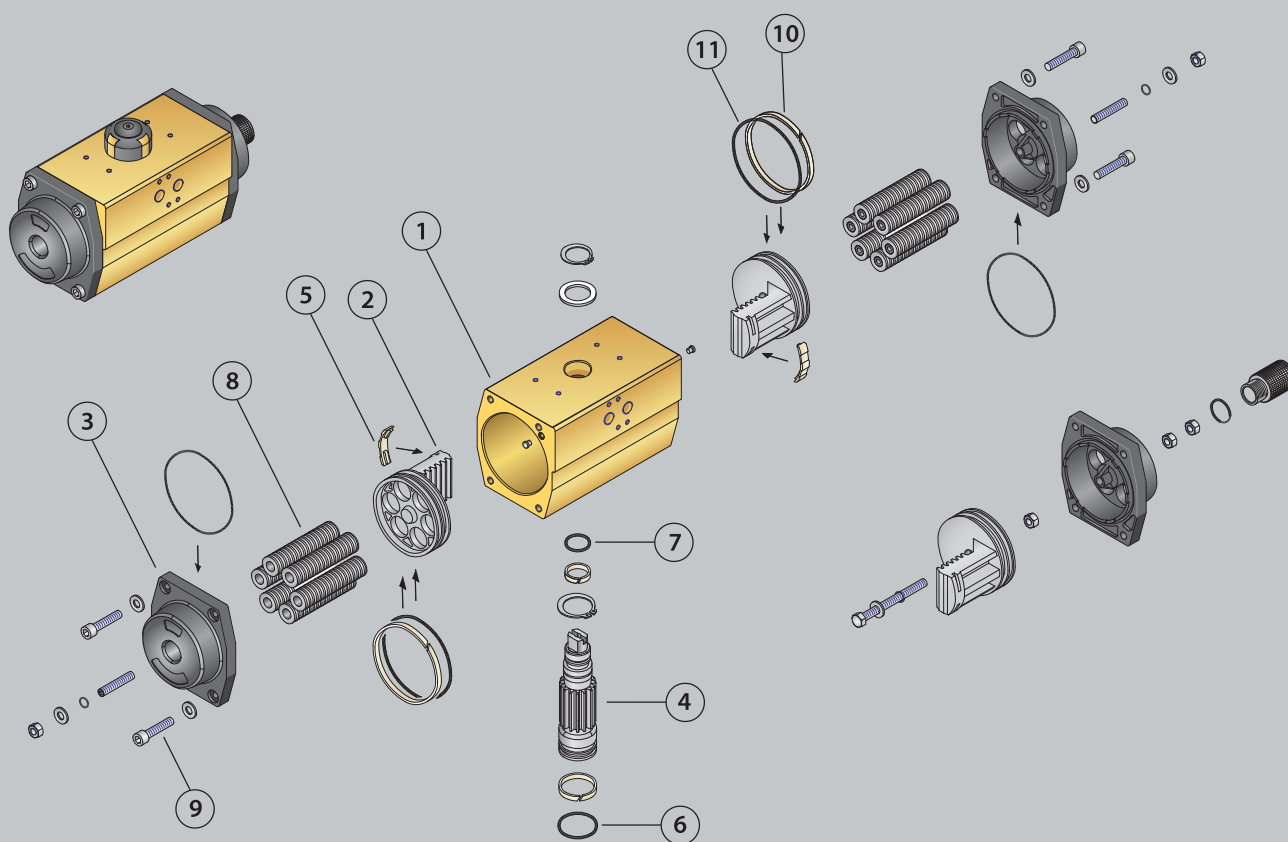
Bottom drilling to match valve is in accordance with ISO 5211. Interface for solenoid valve, shaft top end and top drilling to assemble accessories are in accordance with VDI/VDE 3845, NAMUR.

INLET PRESSURE RANGE

From 2 bar to 8 bar double acting.
From 3 bar to 8 bar single acting.

TEMPERATURE LIMITS

From -20°C to +80°C.



PARTICOLARI COMPONENTS	DESCRIZIONE DESCRIPTION	MATERIALI MATERIAL
1 Corpo attuatore / Actuator body	Estruso / Extruded	Lega di alluminio / Aluminium alloy
2 Pistone / Piston	Fuso / Casted	Lega di alluminio / Aluminium alloy
3 Testata / End-cap	Fuso / Casted	Lega di alluminio / Aluminium alloy
4 Albero / Pinion	Da barra / From bar	Acciaio al carbonio / Carbon steel
5 Guida Pistone / Piston guide	Da barra / From bar	Resina acetica / Acetal resin
6 Anello inf. Guida albero / Lower pinion guide ring	Resina acetica / Acetal resin	
7 O-Ring / O-Ring	Stampato / Moulded	Gomma nitrilica / Nitrile rubber
8 Molle / Springs	Forgiato / Forged	Acciaio per molle / Spring steel
9 Vite testata / Screw end cap	Da barra / From bar	Acciaio inox / Stainless steel
10 Anello guida pistone / piston guide ring	Da barra / From bar	Resina acetica / Acetal resin
11 O-Ring / O-Ring	Forgiato / Forged	Gomma nitrilica / Nitrile rubber

Attuatori pneumatici in alluminio

Gli attuatori pneumatici in alluminio a cremagliera (Rack & Pinion) Enolgas sono adatti per applicazioni nell'automazione civile ed industriale. Sono disponibili sia a doppio che a semplice effetto in diverse dimensioni e configurazioni e con forature secondo la norma ISO 5211. Gli attuatori sono provvisti di marcatura CE, certificato Ped e Atex.

Aluminium pneumatic actuators

The Enolgas Rack & Pinion aluminium pneumatic actuators are suitable for use in civil and industrial automation. They are available in both single and dual acting version, in various dimensions and with different executions, with bores connection in accordance with ISO 5211 standard. Actuators are CE marked and Ped and Atex certificated.

ATTUATORI DOPPIO EFFETTO / DOUBLE ACTING ACTUATORS

Modello Model	PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE / OPERATING PRESSURE - bar						
	2	3	4	5	6	7	8
S2951X06	5.9	8.9	11.8	14.8	17.7	21.7	24.8
S2951X15	9.4	14.1	18.8	23.5	28.2	32.9	37.6
S2951X20	20	30	40	50	60	70	80
S2951X40	34	51	68	85	102	119	136
S2951X50	48	71	95	119	142	168	192
S2951X55	87	130.8	174.4	218	261.6	305.2	348.8
S2951X70	111	167	222	278	333	388.5	444
S2951X75	157.6	236.4	315.3	394.1	473	551.8	630.6
S2951X80	227	340	454	567	680	794.5	908
S2951X85	426	638	851	1064	1276	1491	1704
S2951X90	1078	1617	2156	2695	3234	3773	4312

Dimensionamento di attuatori a doppio effetto

Per dimensionare un attuttore occorre conoscere la coppia richiesta e la pressione d'aria disponibile all'ingresso dell'attuttore stesso. La coppia richiesta si determina dalla coppia di sblocco dichiarata della valvola in funzione delle condizioni d'esercizio maggiorata da un idoneo coefficiente di sicurezza. Successivamente si verifica sulla tabella di dimensionamento quale attuttore corrisponde alle condizioni di esercizio richieste, incrociando i valori di pressione di alimentazione con quelli della coppia richiesta.

Double acting actuators' dimensioning

To dimension an actuator it is necessary to know the requested torque and the air pressure available at the actuator entrance. The requested torque is given by the declared breaking torque increased by a suitable safety factor. Then on the dimensioning table please check which actuator corresponds to the requested working conditions, by crossing the pressure values and the requested torque ones.

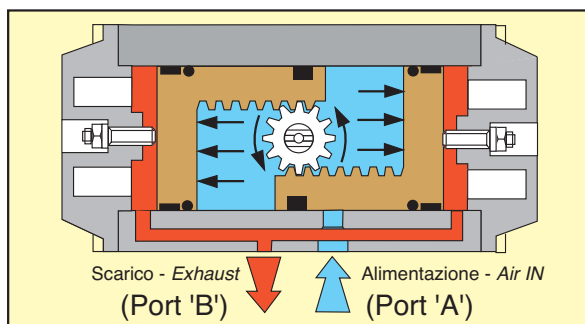
Coefficiente di Sicurezza

Il valore del coefficiente di sicurezza è funzione del mezzo passante all'interno della valvola, della sua temperatura, della sua densità e della sua viscosità. Il valore del coefficiente di sicurezza dipende inoltre dallo stato di aggregazione del mezzo, se il mezzo ha caratteristiche lubrificanti o no, se all'interno del mezzo c'è la presenza di materiali in grado di depositarsi all'interno della valvola o di incollarsi.

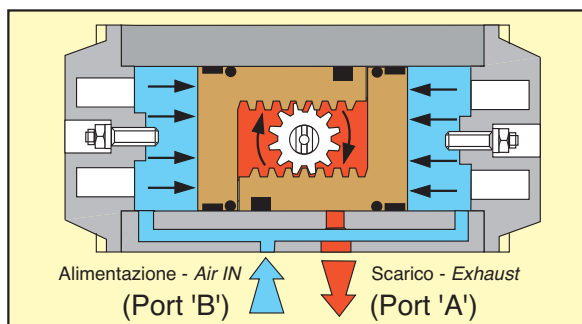
Safety factor

The safety factor is given by the medium going through the valve, its temperature, density and viscosity. The safety factor is moreover determined by the medium's state of aggregation, if it has lubricant features, if it contains materials which can deposit or get stuck inside the valve.

Movimento pistoni in apertura Counter clockwise output rotation



Movimento pistoni in chiusura Clockwise output rotation



ATTUATORI PNEUMATICI IN ALLUMINIO

ALUMINIUM PNEUMATIC ACTUATORS

ATTUATORI SINGLO EFFETTO / SINGLE ACTING ACTUATORS

Momento torcente attuatori semplice effetto (SR) / Torque output spring return actuators (SR)

N m

Modello	N° Molle	ISO5211 connessione	PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE / OPERATING PRESSURE - bar													
			3		4		5		6		7		8		SPRING STROKE	
Model	Of springs	ISO5211 connection	0°	90°	0°	90°	0°	90°	0°	90°	0°	90°	0°	90°	90°	0°
S297110	2	03	6.5	5.4	9.4	8.3	12.4	11.3	15.3	14.2	19.3	18.2	22.4	21.3	3.5	2.4
	3	03	5.3	3.7	8.2	6.6	11.2	9.6	14.1	12.5	18.1	16.5	21.2	19.6	5.2	3.6
	4	03	4.1	1.9	7	4.8	10	7.8	12.9	10.7	16.9	14.7	20	17.8	7.0	4.8
	5	03	-	-	3.1	2.7	8.8	6.1	11.7	9.0	15.7	13.0	18.8	16.1	8.7	6
	6	03	-	-	-	-	7.6	4.3	10.5	7.2	14.5	11.2	17.6	14.3	10.5	7.2
S297120	2	04	10.3	8.5	15.0	13.2	19.7	17.9	24.4	22.6	29.1	27.3	33.8	32.0	5.6	3.8
	3	04	8.4	5.7	13.1	10.4	17.8	15.1	22.5	19.8	27.2	24.5	31.9	29.2	8.4	5.7
	4	04	-	-	11.2	7.6	15.9	12.3	20.6	17.0	25.3	21.7	30.0	26.4	11.2	7.6
	5	04	-	-	-	-	14.0	9.5	18.7	14.2	23.4	18.9	28.1	23.6	14.0	9.5
S297130	6	04	-	-	-	-	12.1	6.7	16.8	11.4	21.5	16.1	26.2	20.8	16.8	11.4
	2	05	22.0	18.0	32.0	28.0	42.0	38.0	52.0	48.0	62.0	58.0	72.0	68.0	12.0	8.0
	3	05	18.0	12.0	28.0	22.0	38.0	32.0	48.0	42.0	58.0	52.0	68.0	62.0	18.0	12.0
	4	05	-	-	24.0	16.0	34.0	26.0	44.0	36.0	54.0	46.0	64.0	56.0	24.0	16.0
	5	05	-	-	-	-	30.0	20.0	40.0	30.0	50.0	40.0	60.0	50.0	30.0	20.0
S297135	6	05	-	-	-	-	26.0	14.0	36.0	24.0	46.0	34.0	56.0	44.0	36.0	24.0
	2	07	41.5	30.0	58.5	47.0	75.5	64.0	92.5	81.0	109.5	98.0	126.5	115.0	21.0	9.5
	3	07	32.0	20.0	49.0	37.0	66.0	54.0	83.0	71.0	100.0	88.0	117.0	105.0	31.0	19.0
	4	07	-	-	43.0	20.0	60.0	37.0	77.0	54.0	94.0	71.0	111.0	88.0	48.0	25.0
	5	07	-	-	-	-	53.0	33.0	70.0	50.0	87.0	67.0	104.0	84.0	52.0	32.0
S297140	6	07	-	-	-	-	47.0	22.0	64.0	39.0	81.0	56.0	106.4	73.0	63.0	38.0
	2	07	52.7	42.4	76.7	66.4	100.7	90.4	123.7	113.4	149.7	139.4	173.7	175.2	28.6	18.3
	3	07	43.0	28.0	67.0	52.0	91.0	76.0	114.0	99.0	140.0	125.0	164.0	153.6	43.0	28.0
	4	07	-	-	58.0	38.0	82.0	62.0	105.0	85.0	131.0	111.0	155.0	132.0	57.0	37.0
	5	07	-	-	-	-	73.0	47.0	96.0	70.0	122.0	96.0	146.0	110.4	72.0	46.0
S297145	6	07	-	-	-	-	64.0	33.0	87.0	56.0	113.0	82.0	137.0	88.8	86.0	55.0
	2	10	96.8	77.5	140.4	121.1	184.0	164.7	227.6	208.3	271.2	251.9	314.8	295.5	53.3	34.0
	3	10	79.8	50.9	123.4	94.5	167.0	138.1	210.6	181.7	254.2	225.3	297.8	268.9	79.9	51.0
	4	10	62.8	24.2	106.4	67.8	150.0	111.4	193.6	155.0	237.2	198.6	280.8	242.2	106.6	68.0
	5	10	-	-	89.4	41.1	133.0	84.7	176.6	128.3	220.2	171.9	263.8	215.5	133.3	85.0
S297150	6	10	-	-	72.4	14.4	116.0	58.0	159.6	101.6	203.2	145.2	246.8	188.8	160.0	102.0
	2	10	123.7	99.4	178.7	154.4	234.7	210.4	289.7	265.4	345.2	320.9	400.7	376.4	67.6	43.3
	3	10	103.0	66.0	158.0	121.0	214.0	177.0	269.0	232.0	324.5	287.5	380.0	343.0	101.0	64.0
	4	10	-	-	136.0	87.0	192.0	143.0	247.0	198.0	302.5	253.5	358.0	309.0	135.0	86.0
	5	10	-	-	-	-	170.0	109.0	225.0	164.0	280.5	219.5	336.0	275.0	169.0	108.0
S297155	6	10	-	-	-	-	148.0	75.0	203.0	130.0	258.5	185.5	314.0	241.0	203.0	130.0
	2	12	176.2	132.8	258.7	215.3	337.5	294.1	416.4	373.0	495.2	451.8	574.0	530.6	100.0	56.6
	3	12	147.9	82.8	230.4	165.3	309.2	244.1	388.1	323.0	466.9	401.8	545.7	480.6	150.0	84.9
	4	12	119.5	32.8	202.0	115.3	280.8	194.1	359.7	273.0	438.5	351.8	517.3	430.6	200.0	113.3
	5	12	-	-	173.7	65.3	252.5	144.1	331.4	223.0	410.2	301.8	489.0	380.6	250.0	141.6
S297160	6	12	-	-	145.3	15.3	224.1	94.1	303.0	173.0	381.8	251.8	460.6	330.6	300.0	170.0
	2	12	257.0	200.0	371.0	314.0	484.0	427.0	597.0	540.0	711.5	654.5	825.0	768.0	140.0	83.0
	3	12	215.0	130.0	329.0	244.0	442.0	357.0	555.0	470.0	669.5	584.5	783.0	698.0	210.0	125.0
	4	12	-	-	287.0	174.0	400.0	287.0	513.0	400.0	627.5	514.5	741.0	628.0	280.0	167.0
	5	12	-	-	-	-	358.0	217.0	471.0	330.0	585.5	444.5	699.0	558.0	350.0	209.0
S297180	6	12	-	-	-	-	316.0	147.0	429.0	260.0	543.5	374.5	657.0	488.0	420.0	251.0
	2	14	478.0	386.0	691.0	599.0	904.0	812.0	1116.0	1024.0	1331.0	1239.0	1704.0	1452.0	252.0	160.0
	3	14	398.0	260.0	611.0	473.0	824.0	686.0	1036.0	898.0	1251.0	1113.0	1464.0	1326.0	378.0	240.0
	4	14	-	-	531.0	347.0	744.0	560.0	956.0	772.0	1171.0	987.0	1384.0	1200.0	504.0	320.0
	5	14	-	-	-	-	664.0	434.0	876.0	646.0	1091.0	861.0	1304.0	1074.0	630.0	400.0
S297100	6	14	-	-	-	-	584.0	308.0	796.0	520.0	1011.0	735.0	1224.0	948.0	756.0	480.0
	2	16	1181.0	957.0	1720.0	1496.0	2259.0	2032.0	2798.0	2574.0	3337.0	3113.0	3876.0	3652.0	660.0	436.0
	3	16	963.0	628.0	1502.0	1167.0	2041.0	1706.0	2580.0	2245.0	3119.0	2748.0	3658.0	3323.0	989.0	654.0
	4	16	-	-	1284.0	837.0	1823.0	1376.0	2362.0	1915.0	2901.0	2454.0	3440.0	2993.0	1319.0	872.0
	5	16	-	-	-	-	1605.0	1046.0	2144.0	1585.0	2683.0	2124.0	3222.0	2663.0	1649.0	1090.0
	6	16	-	-	-	-	-	-	1909.0	1254.0	2448.0	1793.0	2987.0	2332.0	1980.0	1325.0

I codici si riferiscono agli attuatori in configurazione normalmente chiusa / The codes refer to normally closed actuators

CODIFICA ATTUATORI SINGOLO EFFETTO / ENCODING SINGLE ACTING ACTUATORS



ESEMPIO

EXAMPLE

Dimensionamento di attuatori a semplice effetto

Gli attuatori a semplice effetto contengono un pacco di molle tra i pistoni e le testate; in conseguenza di questa esecuzione costruttiva la coppia di un attuatore a semplice effetto avrà sempre un valore inferiore rispetto a quello di un attuatore a doppio effetto di medesime dimensioni (Alesaggio); inoltre tale coppia durante la corsa non è costante ma decrescente per effetto della compressione delle molle che si oppongono al movimento dei pistoni.

Pertanto per dimensionare l'attuatore occorre conoscere la coppia richiesta e la pressione d'aria disponibile all'ingresso dell'attuatore stesso. La coppia richiesta si determina dalla coppia di sblocco dichiarata della valvola in funzione delle condizioni d'esercizio maggiorata da un idoneo coefficiente di sicurezza. Si cerca quindi sulla tabella nella colonna 0° (molle distese) di "Spring Stroke"/Coppia delle Molle il valore di coppia maggiore o uguale alla coppia richiesta. Restando sulla stessa fila ci si sposta verso sinistra fino ad incrociare il valore di pressione di alimentazione all'ingresso dell'attuatore, e si controlla che il valore di coppia nella colonna 90° (molle compresse) sia maggiore o uguale alla coppia richiesta. In caso positivo l'attuatore è stato dimensionato correttamente altrimenti si sceglie un modello di dimensioni (alesaggio) maggiori iterando il procedimento indicato fino a che entrambi i valori trovati siano verificati.

Coefficiente di Sicurezza

Il valore del coefficiente di sicurezza è funzione del mezzo passante all'interno della valvola, della sua temperatura, della sua densità e della sua viscosità. Il valore del coefficiente di sicurezza dipende inoltre dallo stato di aggregazione del mezzo, se il mezzo ha caratteristiche lubrificanti o no, se all'interno del mezzo c'è la presenza di materiali in grado di depositarsi all'interno della valvola o di incollarsi.

Single acting actuators dimensioning

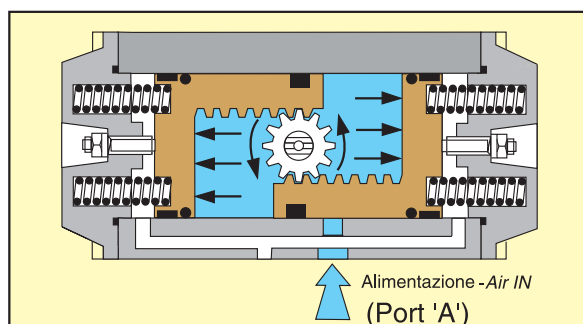
The single acting actuators contain springs between the pistons and the end-cups. Because of this the single acting actuator's torque will always have a value inferior to the dual acting actuator's of the same dimensions (bore). Moreover this torque is not constant throughout the stroke, but it decreases, because of the springs compression which opposes the pistons movement.

Therefore in order to dimension the actuator it is necessary to know the requested torque and the air pressure available at the actuator entrance. The requested torque is given by the declared breaking torque increased by a suitable safety factor. On the table, column 0°, of "Spring Stroke" it is necessary to look for the torque's value higher or equal to the requested one. On that same line move to the left and cross the inlet pressure value at the actuator and check that the torque's value in column 90° (compressed springs) is higher or equal to the requested torque. If this is the case the actuator has been dimensioned correctly, if not it is necessary to chose a model with bigger dimensions (bore) repeating the procedure until both values found are verified.

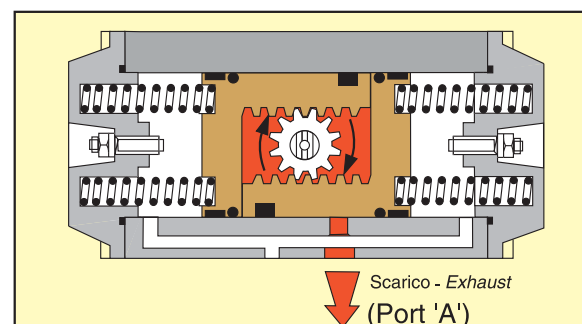
Safety factor

The safety factor is given by the medium going through the valve, its temperature, density and viscosity. The safety factor is moreover determined by the medium's state of aggregation, if it has lubricant features, if it contains materials which can deposit or get stuck inside the valve.

Movimento pistoni in chiusura Counter Clockwise output rotation



Movimento pistoni in apertura Clockwise output rotation

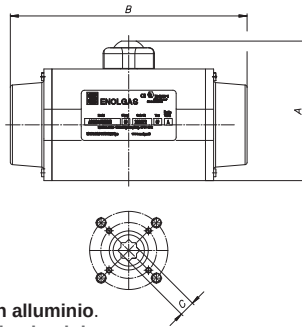


ATTUATORI PNEUMATICI IN ALLUMINIO

ALUMINIUM PNEUMATIC ACTUATORS

ART. S.2951X

ATTUATORE PNEUMATICO DE
DA PNEUMATIC ACTUATOR



Attuatore pneumatico doppio effetto in alluminio.
Pneumatic servo control double acting in aluminium.

Code	S2951X06	S2951X15	S2951X20	S2951X40	S2951X50	S2951X65	S2951X70	S2951X75	S2951X80	S2951X85	S2951X90
A mm	87	103	120	130	145	172	185	206	230	300	385
B mm	142	155	213	236	276	310	366	388	468	563	750
C mm	9	11	14	17	17	22	22	27	27	36	46
FLANGIA	F03-F05	F04-F05	F05-F07	F07	F07-F10	F10	F10	F12	F12	F14	F16

CARATTERISTICHE ATTUATORE

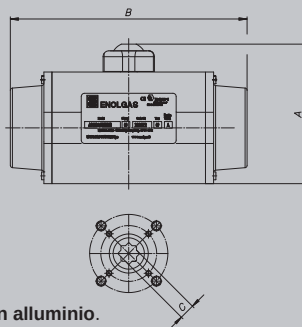
S2951X Doppio effetto in alluminio

FEATURES OF THE ACTUATOR

S2951X Aluminium double acting

ART. S.2971

ATTUATORE PNEUMATICO SE
SA PNEUMATIC ACTUATOR



Attuatore pneumatico singolo effetto in alluminio.
Pneumatic servo control single acting in aluminium.

Code	S297110	S297120	S297130	S297135	S297140	S297145	S297150	S297155	S297160	S297180	S297100
A mm	87	103	120	130	145	172	185	206	230	300	385
B mm	142	155	213	236	276	310	366	388	468	563	750
C mm	9	11	14	17	17	22	22	27	27	36	46
FLANGIA	F03-F05	F04-F05	F05-F07	F07	F07-F10	F10	F10	F12	F12	F14	F16

CARATTERISTICHE ATTUATORE

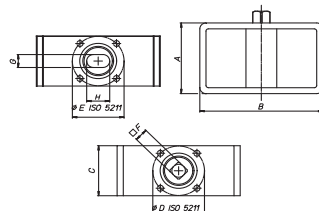
S2971 Singolo effetto in alluminio

FEATURES OF THE ACTUATOR

S2971 Aluminium single acting

ART. A.1501X

KIT COLLEGAMENTO
MOUNTING KIT



KIT COLLEGAMENTO / MOUNTING KIT

art. A1501X

Castelletto e prolunga perno per accoppiamento valvola attuatore.
Disponibile solo con acquisto di valvola e attuatore.
L'immagine a sinistra è puramente indicativa.

Bracket + stem for connection between valve and actuator.
Available only with purchase of complete assembly: valve + actuator.
The picture on the left side is indicative.

Code	A1501X01	A1501X02	A1501X03	A1501X04	A1501X05	A1501X06	A1501X07	A1501X08	A1501X09	A1501X10	A1501X11	A1501X12	A1501X13	A1501X14	A1501X15	A1501X16	A1501X17	A1501X18
Size	F03-F03	F03-F04	F03-F05	F04-F04	F04-F05	F04-F07	F05-F05	F05-F07	F05-F10	F07-F07	F07-F10	F07-F10	F10-F10	F10-F12	F10-F14	F12-F12	F12-F14	F12-F16
A	40	60	60	60	60	60	60	60	80	60	80	80	80	80	90	80	90	120
B	35	50	50	50	50	70	50	70	90	70	90	90	90	110	135	110	135	160
C	80	100	100	100	100	100	100	100	140	100	140	140	140	140	160	140	160	220
ØD	F03	F03	F03	F04	F04	F04	F05	F05	F05	F07	F07	F07	F10	F10	F10	F12	F12	F12
ØE	F04	F03	F05	F04	F05	F07	F05	F07	F10	F07	F10	F10	F10	F12	F14	F12	F14	F16
ØF	9	11	14	11	14	17	14	17	22	17	22	27	22	22	36	27	36	46
G	6	6	6	8	8	18	10	10	10	14	14	14	16	16	16	26	26	26
H	10	10	10	12	12	12	16	16	16	22	22	22	27	27	27	42	42	42

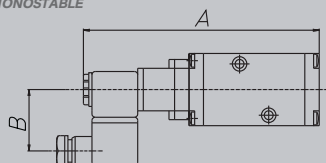
ART. S.2701 a/to S.2706

ART. S.2731 a/to S.2736

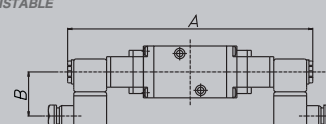
ELETTROVALVOLE
NAMUR SOLENOID VALVES



MONOSTABILE
MONOSTABLE



BISTABILE
BISTABLE



ELETTROVALVOLE NAMUR

Elettrovalvola NAMUR multifunzionale 3/2 o 5/2 IP65

Attacco: 1/4" Gas (NPT)

Pressione d'utilizzo: 2-10 bar

Temperatura di utilizzo: -10°C + 70°C

Grado di protezione IP 65/DIN 40050

Disponibili con diversi classi di protezione.

NAMUR SOLENOID VALVES

Namur multi-function solenoid valve 3/2 or 5/2 IP65

Connection: 1/4" gas (NPT)

Working pressure: 2-10 bar

Working temperature: -10°C + 70°C

Protection level IP 65/DIN 40050

Available with various rating of protection.

MONOSTABILE / MONOSTABLE

S2701 12VCC
S2702 24VCC
S2703 24VAC
S2704 48VAC
S2705 110VAC
S2706 220VAC

BISTABILE / BISTABLE

S2731 12VCC
S2732 24VCC
S2733 24VAC
S2734 48VAC
S2735 110VAC
S2736 220VAC



ATTUATORI ELETTRICI ELECTRIC ACTUATORS



ATTUATORI ISO • TOP

ISO • TOP ACTUATORS

ON-OFF

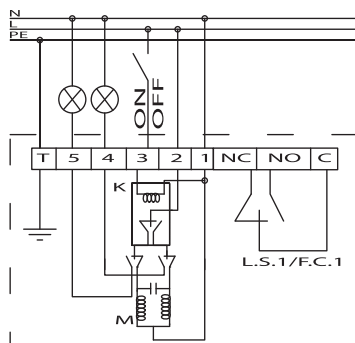
ATTUATORI ELETTRICI ISO 5211 / ELECTRIC ACTUATORS ISO 5211

CODICE S2870P40	CODE S2870P40
VOLTAGGIO 230V 50-60Hz Disponibile 24V Art. S2872P40	POWER SUPPLY VOLTAGE 230V 50-60Hz Available 24V S2872P40
POTENZA ASSORBITA 11 Watt	ABSORBED POWER W 11W
SEGNALE INGRESSO - 2 Punti / SPST / On-Off / Con relay interno	INPUT SIGNAL - 2 Position Control Signal / SPST / On-Off / With Internal Relay
COPPIA MOTRICE 40Nm max.	OUTPUT TORQUE 40Nm max.
ATTACCO PER VALVOLE ISO5211 F03-F04-F05-F07 CH 9-11-14mm	ASSEMBLY ISO5211 F03-F04-F05-F07 STAR 9-11-14mm
TEMPO DI AZIONAMENTO 35 Sec/90°	WORKING TIME 35 Sec/90°
TIPOLOGIA DI MOTORE Bidirezionale	MOTOR TYPE Bidirectional
ANGOLO DI ROTAZIONE 90°	WORKING ANGLE 90°
GRADO DI PROTEZIONE IP65	PROTECTION IP65
PESO 0,65 Kg	WEIGHT 0,65 Kg
TEMPERATURA DI ESERCIZIO -20° + 70°	OPERATING TEMPERATURE -20° + 70°
CONNESSIONE PG11 4 Fili	CONNECTION PG11 4 Wires
SEGNALE USCITA 230V 50-60Hz 200VA	OUTPUT SIGNAL 230V 50-60Hz 200VA
CONTATTO AUSILIARIO 250V 10A (AC1)	AUXILIARY CONTACT 250V 10A (AC1)

SCHEMA ELETTRICO / WIRING DIAGRAM

- 1 - NEUTRO 230V 50/60Hz
2 - FASE 230V 50/60Hz (11W)
3 - FASE APERTURA/CHIUSURA
4 - FASE CON VALVOLA APERTA
5 - FASE CON VALVOLA CHIUSA
T - TERRA

- N - NEUTRO (SN)
L - FASE (SP)
K - RELE INTERNO
F.C.1 - CONTATTO AUSILIARIO 250VAC 10A (AC1)
M - MOTORE



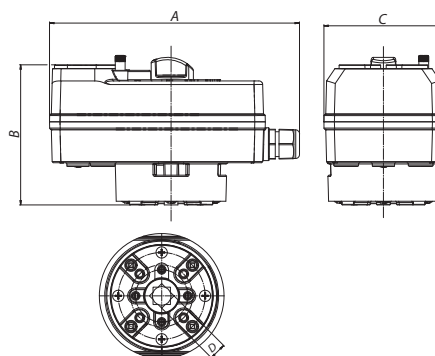
- 1 - NEUTRAL 230V 50/60Hz
2 - LINE 230V 50/60Hz (11W)
3 - LINE OPEN / CLOSED
4 - LINE WITH OPEN VALVE
5 - LINE WITH CLOSED VALVE
T - GROUND

- N - NEUTRAL (SN)
L - LINE (SP)
K - INTERNAL RELAY
F.C.1 - AUX. CONTACT 250VAC 10A (AC1)
M - MOTOR

Art. S.2870P40

ATTUATORE ELETTRICO

ELECTRIC ACTUATOR



SIZE	
A mm	201,5
B mm	113
C mm	96
D mm	9-11-14
FLANGE	F03-F04-F05-F07

Attuatore ON-OFF con connessione ISO•TOP.

ON-OFF actuator with quick mounting connection ISO•TOP.

TERMINALE TERMINAL	DIREZIONE DIRECTION	DESCRIZIONE DESCRIPTION	CONNESSIONE CONNECTION
1 1	IN IN	NEUTRO NEUTRAL	COLLEGARE AL NEUTRO DELLA LINEA DI ALIMENTAZIONE POWER SUPPLY VOLTAGE NEUTRAL CONNECTION
2 2	IN IN	FASE PHASE	COLLEGARE ALLA FASE DELLA LINEA DI ALIMENTAZIONE POWER SUPPLY VOLTAGE PHASE CONNECTION
3 3	IN IN	APERTURA / CHIUSURA OPENING / CLOSING	QUANDO LA FASE E' COLLEGATA AL TERMINALE 3 LA VALVOLA APRE WHEN POWER SUPPLY VOLTAGE PHASE IS CONNECTED TO TERMINAL 3 THE VALVE OPENS OTHERWISE THE VALVE CLOSSES
4 4	OUT OUT	FASE CON VALVOLA APERTA PHASE WITH OPENED VALVE	SE LA VALVOLA E' APERTA PRESENZA DI FASE SUL TERMINALE 4 WITH OPENED VALVE, PRESENCE OF PHASE ON TERMINAL 4
5 5	OUT OUT	FASE CON VALVOLA CHIUSA PHASE WITH CLOSED VALVE	SE LA VALVOLA E' CHIUSA PRESENZA DI FASE SUL TERMINALE 5 WITH CLOSED VALVE, PRESENCE OF PHASE ON TERMINAL 5
T T	IN IN	TERRA GROUND	COLLEGARE ALLA TERRA DELL'IMPIANTO DI ALIMENTAZIONE TERMINAL CONNECTION TO THE GROUND SYSTEM

ATTUATORI ELETTRICI

ELECTRIC ACTUATORS

ATTUATORI ELETTRICI TAGLIA MEDIA ISO 5211 10-20Nm / ELECTRIC ACTUATORS MEDIUM DUTY ISO 5211 10-20Nm

CODICE S3501P00 - S3504P00

VOLTAGGIO MULTIVOLT 90-240V AC 50-60Hz o 90-350V DC
disponibile anche 15-30V AC 50-60 Hz o 12-48V DC

POTENZA ASSORBITA 15 W

CONNESSIONI Connettore DIN 43650 3P+T + 1 ISO M20

COPPIA MOTRICE 10Nm o 20Nm

TEMPO DI AZIONAMENTO 11 Sec/90° (versione 10Nm); 12 Sec/90°
(versione 20Nm)

TIPOLOGIA DI MOTORE Sincrono

ANGOLO DI ROTAZIONE 90°

GRADO DI PROTEZIONE IP66

PESO 1,4 Kg

TEMPERATURA DI ESERCIZIO -10°C + 55°C

CONTATTO AUSILIARIO 4x5A 240V

CODE S3501P00 - S3504P00

POWER SUPPLY MULTIVOLTAGE 90 - 240V AC 50-60Hz or
90-350V DC, available also 15-30V AC 50-60 Hz or 12-48V DC

ABSORBED POWER 15W

CONNECTIONS - 3P+T DIN43650 connector + 1 ISO M20

OUTPUT TORQUE 10Nm or 20Nm

WORKING TIME 11 Sec/90° (version 10Nm); 12 Sec/90° (version 20Nm)

MOTOR TYPE Synchron

WORKING ANGLE 90°

PROTECTION IP66

WEIGHT 1,4 Kg

OPERATING TEMPERATURE -10°C + 55°C

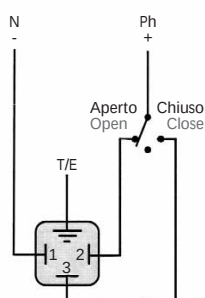
AUXILIARY CONTACT 4x5A 240V

SCHEMA ELETTRICO / WIRING DIAGRAM

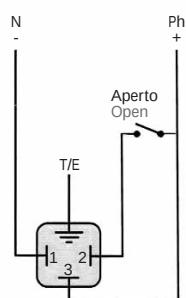
1 - NEUTRO (-)
2 - FASE (+)
3 - FASE (+)
T/E - TERRA

1 - NEUTRAL (-)
2 - LINE (+)
3 - LINE (+)
T/E - GROUND

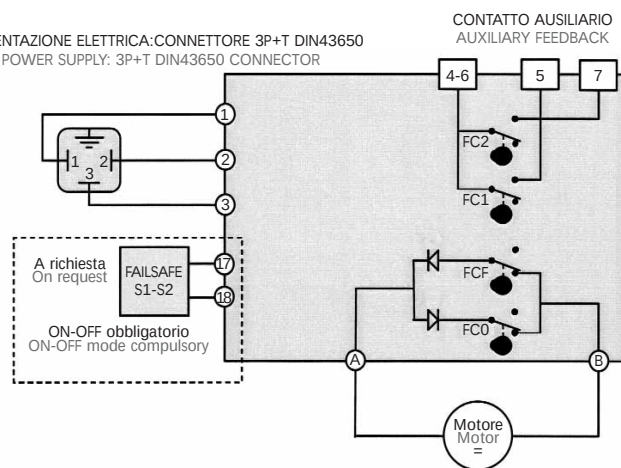
Connessione 3 punti
3-points modulating mode



Connessione ON-OFF
ON-OFF mode



ALIMENTAZIONE ELETTRICA: CONNETTORE 3P+T DIN43650
POWER SUPPLY: 3P+T DIN43650 CONNECTOR



Art. S.3501P00 - S.3504P00

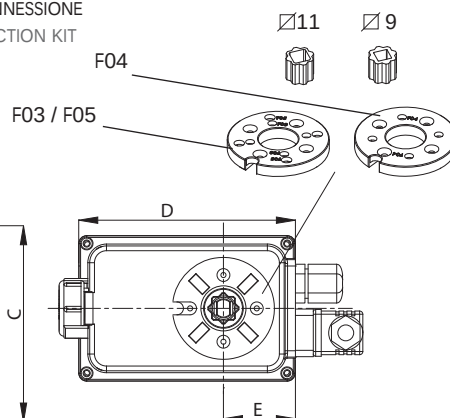
ATTUATORE ELETTRICO

ELECTRIC ACTUATOR



Attuatore elettrico ON-OFF 3 punti con connessione ISO5211.
Electric actuator ON-OFF 3 points with ISO5211 connection.

KIT CONNESSIONE
CONNECTION KIT



	A	B	C	D	E
SIZE	24	92	124	136	45

Disponibile su richiesta versione FAILSAFE.
Disponibile anche come attuatore proporzionale.
Available on request FAILSAFE version.
Available on request the proportional version.

ATTUATORI ELETTRICI

ELECTRIC ACTUATORS

ATTUATORI ELETTRICI TAGLIA MEDIA ISO 5211 35-100Nm / ELECTRIC ACTUATORS MEDIUM DUTY ISO 5211 35-100Nm

CODICE S3505P57 - S3526P57

VOLTAGGIO MULTIVOLT 90-240V AC 50-60Hz o 90-350V DC
disponibile anche 15-30V AC 50-60 Hz o 12-48V DC

POTENZA ASSORBITA 45 W

CONNESSIONI Connettore DIN 43650 3P+T + 1 ISO M20

COPPIA MOTRICE da 35Nm a 100Nm

TEMPO DI AZIONAMENTO da 40 Sec/90° (versione 35Nm) a 109 Sec/90°
(versione 100Nm)

TIPOLOGIA DI MOTORE Sincrono

ANGOLO DI ROTAZIONE 90°

GRADO DI PROTEZIONE IP66

PESO 3 Kg

TEMPERATURA DI ESERCIZIO -10°C + 55°C

CONTATTO AUSILIARIO 4x5A 240V

CODE S3505P57 - S3526P57

POWER SUPPLY MULTIVOLTAGE 90 - 240V AC 50-60Hz or
90-350V DC, available also 15-30V AC 50-60 Hz or 12-48V DC

ABSORBED POWER 45W

CONNECTIONS - 3P+T DIN43650 connector + 1 ISO M20

OUTPUT TORQUE from 35Nm to 100Nm

WORKING TIME from 40 Sec/90° (version 35Nm) to 109 Sec/90° (version 100Nm)

MOTOR TYPE Synchron

WORKING ANGLE 90°

PROTECTION IP66

WEIGHT 3 Kg

OPERATING TEMPERATURE -10°C + 55°C

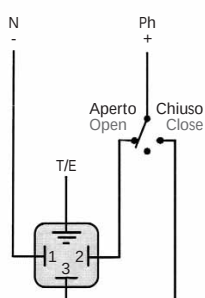
AUXILIARY CONTACT 4x5A 240V

SCHEMA ELETTRICO / WIRING DIAGRAM

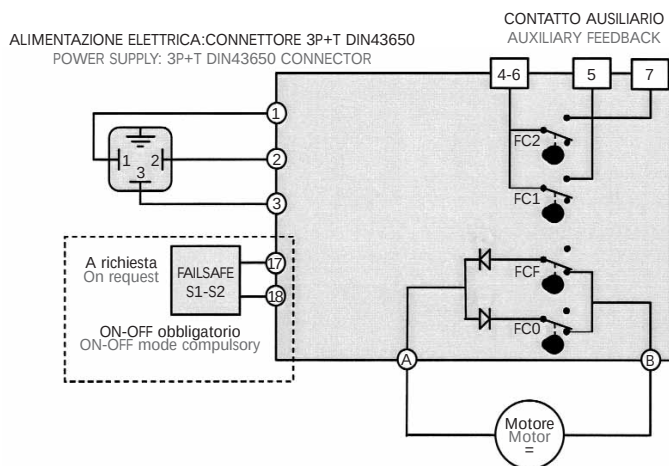
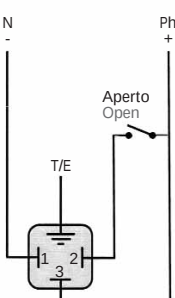
- 1 - NEUTRO (-)
- 2 - FASE (+)
- 3 - FASE (+)
- T/E - TERRA

- 1 - NEUTRAL (-)
- 2 - LINE (+)
- 3 - LINE (+)
- T/E - GROUND

Connessione 3 punti
3-points modulating mode

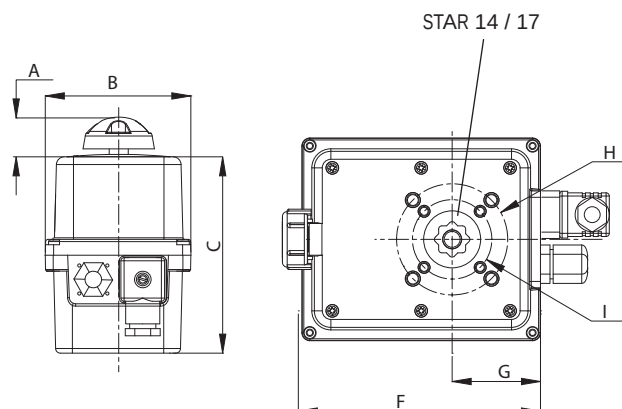


Connessione ON-OFF
ON-OFF mode



Art. S.3505P57 - S.3526P57

ATTUATORE ELETTRICO ELECTRIC ACTUATOR



	A	B	C	F	G	H	I
SIZE	24	128	152	151	54	F07 Ø70 M8	F05 Ø50 M6

Attuatore elettrico ON-OFF 3 punti con connessione ISO5211.
Electric actuator ON-OFF 3 points with ISO5211 connection.

Disponibile su richiesta versione FAILSAFE.
Disponibile anche come attuatore proporzionale.
Available on request FAILSAFE version.
Available on request the proportional version.

ATTUATORI ELETTRICI TAGLIA GRANDE ISO 5211 100-300 Nm / ELECTRIC ACTUATORS HEAVY DUTY ISO 5211 100-300 Nm

CODICE S3535X71 - S3556X71

CODE S3535X71 - S3556X71

VOLTAGGIO MULTIVOLT100 - 240V AC 50-60Hz,
disponibile anche 24V AC/DC

POWER SUPPLY MULTIVOLTAGE 100 - 240V AC 50-60Hz,
available also 24V AC/DC

POTENZA ASSORBITA da 45W a 85W

ABSORBED POWER 45W to 85W

CONNESSIONE ELETTRICA - 2 x ISO M20

ELECTRIC CONNECTION - 2 x ISO M20

COPPIA MOTRICE da 100Nm a 300Nm

OUTPUT TORQUE from 100Nm to 300Nm

TEMPO DI AZIONAMENTO da 15 Sec/90° (versione 100Nm) a 50 Sec/90° (versione 300Nm)

WORKING TIME from 15 Sec/90° (version 100Nm) to 50 Sec/90° (version 300Nm)

TIPOLOGIA DI MOTORE Sincrono

MOTOR TYPE Sincron

ANGOLO DI ROTAZIONE 90°

WORKING ANGLE 90°

GRADO DI PROTEZIONE IP67

PROTECTION IP67

PESO 5,6 Kg

WEIGHT 5,6 Kg

TEMPERATURA DI ESERCIZIO -20°C + 70°C

OPERATING TEMPERATURE -20°C + 70°C

CONTATTO AUSILIARIO 4x5A 240V

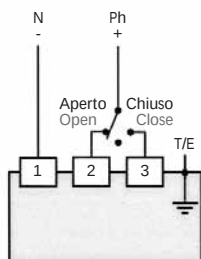
AUXILIARY CONTACT 4x5A 240V

SCHEMA ELETTRICO / WIRING DIAGRAM

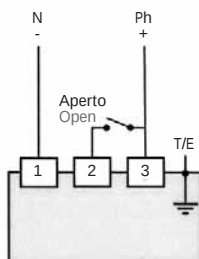
1 - NEUTRO (-)
2 - FASE (+)
3 - FASE (+)
T/E - TERRA

1 - NEUTRAL (-)
2 - LINE (+)
3 - LINE (+)
T/E - GROUND

Connessione 3 punti
3-points modulating mode

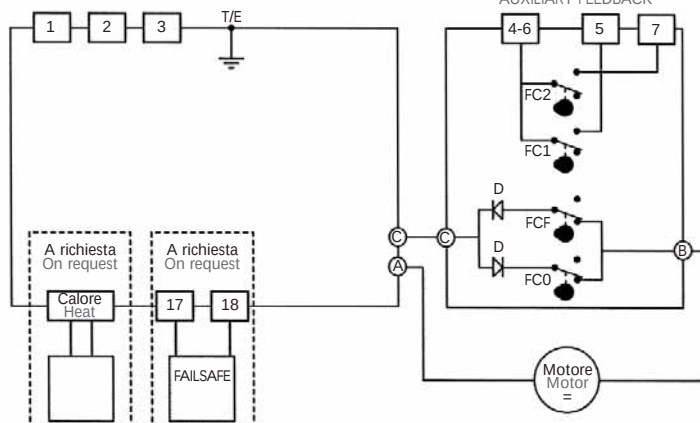


Connessione ON-OFF
ON-OFF mode



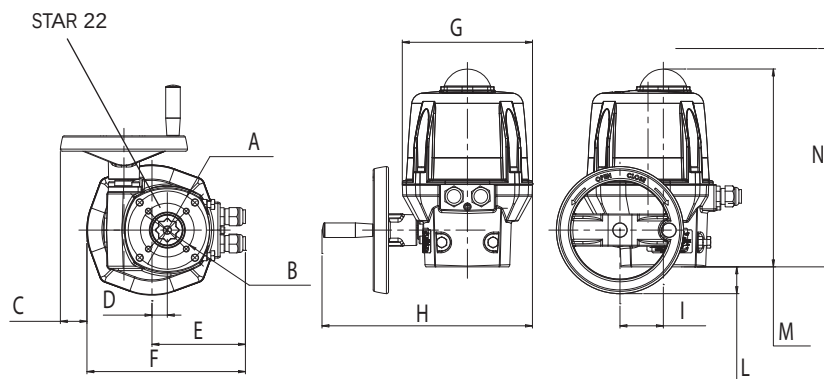
ALIMENTAZIONE ELETTRICA E COMANDO
POWER SUPPLY AND COMMAND

CONTATTO AUSILIARIO
AUXILIARY FEEDBACK



Art. S.3535X71 - S.3556X71

ATTUATORE ELETTRICO
ELECTRIC ACTUATOR



	A	B	C	D	E	F	G	H	I	L	M	N
SIZE	Ø 102 ISO F10 4xM10	Ø 70 ISO F07 4xM8	35	20	122	207	170	275	57	35	258	-

Attuatore elettrico ON-OFF 3 punti con connessione ISO5211.
Electric actuator ON-OFF 3 points with ISO5211 connection.

Disponibile su richiesta versione FAILSAFE e ATEX.
Disponibile anche come attuatore proporzionale.
Available on request FAILSAFE and ATEX version.
Available on request the proportional version.

ATTUATORI ELETTRICI

ELECTRIC ACTUATORS

ATTUATORI ELETTRICI TAGLIA GRANDE ISO 5211 600-1000 Nm/ELECTRIC ACTUATORS HEAVY DUTY 600-1000 Nm ISO 5211

CODICE S3557X82 - S3568X82

CODE S3557X82 - S3568X82

VOLTAGGIO 400V tri, disponibile anche 230V AC 50-60Hz

POWER SUPPLY 400V tri, available also 230V AC 50-60Hz

POTENZA ASSORBITA 250 W

ABSORBED POWER 250 W

CONNESSIONE ELETTRICA - 2 x ISO M20

ELECTRIC CONNECTION - 2 x ISO M20

COPPIA MOTRICE 600Nm o 1000Nm

OUTPUT TORQUE 600Nm or 1000Nm

TEMPO DI AZIONAMENTO 38 sec/90°

WORKING TIME 38 sec/90°

TIPOLOGIA DI MOTORE Sincrono

MOTOR TYPE Sincron

ANGOLO DI ROTAZIONE 90°

WORKING ANGLE 90°

GRADO DI PROTEZIONE IP67

PROTECTION IP67

PESO 17,1 Kg

WEIGHT 17,1 Kg

TEMPERATURA DI ESERCIZIO -20°C + 70°C

OPERATING TEMPERATURE -20°C + 70°C

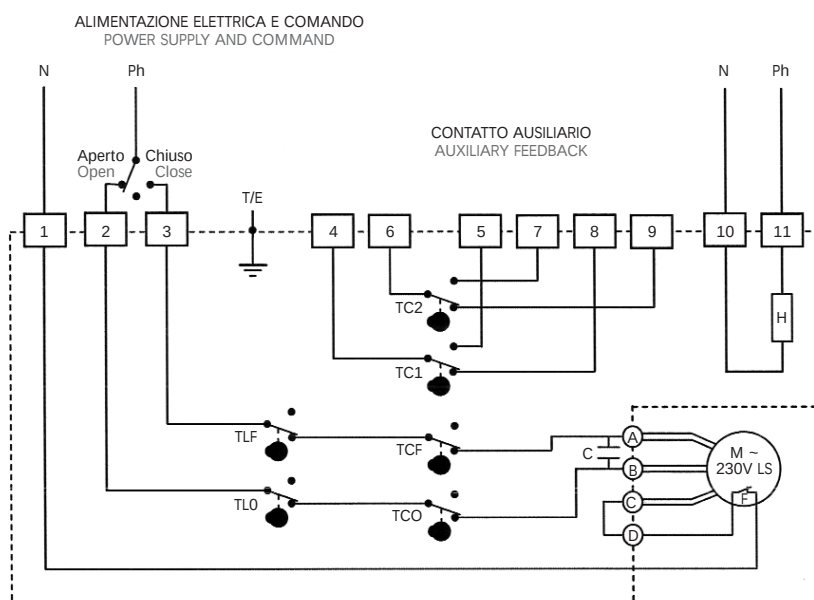
CONTATTO AUSILIARIO 4x16A 240V

AUXILIARY CONTACT 4x16A 240V

SCHEMA ELETTRICO / WIRING DIAGRAM

1 - NEUTRO (-)
2 - FASE (+)
3 - FASE (+)
T/E - TERRA

1 - NEUTRAL (-)
2 - LINE (+)
3 - LINE (+)
T/E - GROUND

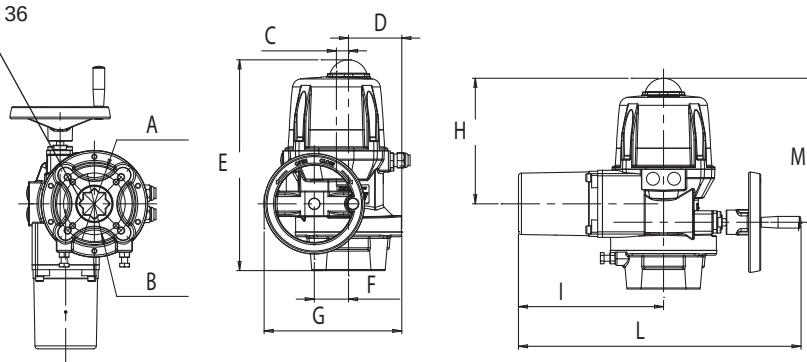


Art. S.3557X82 - S.3568X82

ATTUATORE ELETTRICO
ELECTRIC ACTUATOR



STAR 36



	A	B	C	D	E	F	G	H	I	L	M
SIZE	Ø 125 F12 M12	Ø 102 F10 M10	20	88	349	56,6	228	208	240	468	238

Attuatore elettrico ON-OFF con connessione ISO5211.

Electric actuator ON-OFF with ISO5211 connection.

DATI TECNICI / TECHNICAL DATA

Tabella delle resistenze chimiche - METALLI / Table of chemical resistance - METALS

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED - =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta= ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS
Acetaldehyde		Ta	E	E	P	P	—
Acetilene		+20	E	E	E	E	N
Acetic Acid	10%	+20	E	E	N	N	G
Acetic Acid	10%	B	G	N	N	N	N
Acetic Acid	20-80%	+20	E	G	N	N	N
Acetic Acid	80%	B	G	G	N	N	N
Acetic Acid (vapours)	30%	C	P	P	N	N	N
Acetic Anhydride		B	G	G	P	P	P
Acetic Ester	concentrated	+20	E	E	G	G	—
Acetic Solvents		Ta	E	E	E	G	—
Acetone		B	E	E	G	G	E
Acido Cresilico		+20	E	E	G	G	G
Acido Idrofluorosilicico		Ta	P	P	N	N	G
Acrylonitrile		Ta	E	E	E	E	—
Alcool Diacetone		Ta	E	E	E	E	—
Alum	10%	B	G	G	N	N	G
Alum	saturated	B	P	G	N	N	—
Aluminium Chloride	25%	+20	N	P	N	N	N
Aluminium (Chloride)	25%	+20	N	P	N	N	—
Aluminium (Chloride)	25%	B	N	N	N	N	—
Aluminium (Fluoride)	5%	+20	N	P	N	N	—
Aluminium Sulfate		+20	G	G	N	N	—
Aluminium Sulfate		B	P	G	N	N	—
Aluminium Sulphate		Ta	G	E	P	P	P
Ammines		+20	E	E	E	E	—
Ammonia	concentrated	+20	E	E	G	G	E
Ammonia	acquarosa	Ta	E	E	E	E	N
Ammonia	gaseous	C	N	N	P	P	—
Ammonium Bicarbonate		Ta	G	G	P	P	—
Ammonium Carbonate		+20	G	G	G	G	—
Ammonium Carbonate		Ta	G	G	G	G	—
Ammonium Chloride	10%	+20	G	G	P	P	N
Ammonium Chloride	10%	+20	G	G	P	P	—
Ammonium Chloride	10%	B	P	G	N	N	—
Ammonium Disulphate		+20	E	E	P	P	—
Ammonium Hydroxide		C	E	E	G	G	—
Ammonium Hydroxide	concentrated	Ta	E	E	G	G	—
Ammonium Hydroxide		C	E	E	G	G	N
Ammonium Monophosphate		+20	E	E	N	N	—
Ammonium Monophosphate		+20	E	E	N	N	—
Ammonium Nitrate		+20	G	G	G	G	—
Ammonium Nitrate	saturated	B	G	G	P	P	—
Ammonium Nitrate		+20	G	G	G	G	N
Ammonium Persulphate	5%	+20	G	G	N	N	—
Ammonium Phosphate		Ta	G	G	N	N	—
Ammonium Sulphate	5%	+20	P	G	P	P	—
Ammonium Sulphate	10%	B	N	P	N	N	—
Ammonium Sulphate	saturated	B	N	P	N	N	—
Ammonium Sulphate		+20	P	G	P	P	N
Ammonium Trisulphate		+20	G	E	G	G	—
Amyl Acetate	concentrated	+20	G	G	G	G	—
Amyl Acetate		Ta	G	G	P	P	G
Amyl Alcohol	concentrated	+20	E	E	N	N	E
Aniline	3%	+20	E	E	G	G	P
Aniline	concentrated	+20	G	G	G	G	P
Aniline (dyes)		Ta	E	E	P	P	P
Animal Oil		Ta	E	E	E	E	—
Antimony Trichloride		+20	N	N	N	N	—
Antimony Trichloride		Ta	N	N	N	N	—
Apple Juice		Ta	G	G	N	N	N
Asphalt		Ta	E	E	G	G	E
Barium Chlide	saturated	+20	P	G	P	P	P
Barium Chlide	water sol.	C	N	P	N	N	P
Barium Carbonate		Ta	G	G	G	G	E
BariumChloride	5%	+20	G	G	P	P	N
Barium Hydroxide		Ta	G	G	P	P	G

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED - =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta= ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS
Barium Sulphate		+20	P	G	G	G	E
Barium Sulphate		+20	G	G	G	G	G
Barium Sulphate		Ta	G	G	P	P	E
Benzaldehyde		Ta	E	E	E	E	—
Benzoic Acid		+20	G	G	G	G	G
Benzol		C	G	G	G	G	E
Borax		+20	E	E	G	G	E
Boric Acid	5%	C	G	G	N	N	G
Brine		Ta	G	G	P	P	G
Bromine		+20	N	N	N	N	N
Butadiene		Ta	E	E	E	E	E
Butane		Ta	E	E	E	E	E
Butyric Acid	5%	+70	G	G	P	P	N
Butyl Alcohol		Ta	E	E	G	G	E
Butylene		Ta	E	E	E	E	—
Butyl Acetate		+20	G	G	E	E	—
Calcium Bisulphite		+20	P	G	N	N	G
Calcium Bisulphite		+20	P	G	N	N	G
Calcium Carbonate		+20	G	G	G	G	E
Calcium Carbonate		+20	G	G	G	G	E
Calcium Chloride		+20	P	G	P	P	N
Calcium Chloride	diluted	+20	P	G	P	P	N
Calcium Chloride	concentrated	+20	N	P	P	P	N
Calcium Chloride	concentrated	B	N	N	N	N	N
Calcium Hydroxide	5%	+20	G	G	G	G	G
Calcium Hydroxide	10%	B	G	G	N	N	G
Calcium Hydroxide	50%	B	N	G	N	N	G
Calcium Hypochlorite	2%	+20	P	P	N	N	N
Calcium Hydroxide		Ta	E	E	E	E	—
Calcium Hydroxide		+20	G	G	G	G	G
Calcium Hypochloride		+20	P	P	N	N	N
Calcium Sulphate		Ta	G	G	P	P	E
Calcium Sulphate	saturated	+20	G	G	G	G	—
Carbolic Acid		B	G	G	P	P	—
Carbonic Acid	saturated	+20	G	G	N	N	—
Carbon Dioxide		Ta	E	E	E	E	E
Carbon Disulphide		+20	G	G	G	G	G
Carbon Disulphide		Ta	G	G	G	N	E
Carbon Monoxide		B	E	E	E	E	—
Carbon Tetrachloride		+20	G	G	G	G	P
Carbon Tetrachloride		B	P	P	N	N	P
Carbon Tetrachloride	dry	Ta	E	E	G	G	P
Carbon Tetrachloride	wet	Ta	G	G	N	N	N
Caustic Soda	5%	+20	G	G	G	G	—
Caustic Soda	20%	B	E	E	G	G	—
Caustic Soda	50%	B	G	G	P	P	—
Caustic Soda	75%	B	P	P	N	N	—
Chlorinated Solvents	dry	Ta	G	G	P	P	—
Chloroacetic Acid		+20	N	N	N	N	N
Chlorobenzene	concentrated	+20	E	E	E	E	—
Chloroform		+20	E	E	E	E	E
Chlorous Acid		+20	N	N	N	N	N
Chlorosulfonic Acid	10%	+20	P	G	N	N	P
Chlorosulfonic Acid	concentrated	+20	G	G	N	N	P
Chromic Acid	5%	+20	G	G	G	G	N
Chromic Acid	50% com.	B	N	N	N	N	N
Citric Acid	5%	+20	E	E	N	N	P
Citric Acid	15%	B	G	G	N	N	P
Citric Acid	concentrated	B	N	G	N	N	P
Colophony		Ta	E	E	N	N	—
Coke-oven Gas		Ta	E	E	G	G	—
Copper Acetate		Ta	E	E	N	N	—
Copper Acetate	saturated	+20	G	G	N	N	—
Copper Chloride	19%	+20	P	G	P	G	N
Copper Chloride	1%	+20	P	G	N	N	—
Copper Chloride	5%	B	N	N	N	N	—

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED – =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta= ROOM TEMPERATURE CONCENTRATION TEMPERATURE °C AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408 AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408 CARBON STEEL A 105/A216WCB CAST IRON BRASS E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED – =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta= ROOM TEMPERATURE CONCENTRATION TEMPERATURE °C AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408 AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408 CARBON STEEL A 105/A216WCB CAST IRON BRASS																
Copper Nitrate	5%	+20	E	E	N	N	P	Hydrofluoric Acid	concentrated	+20	N	N	N	N	N	
Copper Nitrate	5%	220	E	E	N	N	—	Hydrofluoric Acid	dry	+20	P	P	P	P	N	
Copper Nitrate	50%	C	G	G	N	N	—	Hydrofluoric Acid	wet	+20	N	N	N	N	N	
Copper Sulphate	saturated	+20	G	G	N	N	—	Hydrofluoric Acid	cold	+20	N	N	N	N	N	
Copper Sulphate		B	G	G	N	N	N	Hydrogen Gas		Ta	E	E	G	G	—	
Copper Sulphate		+20	G	G	N	N	N	Hydrogen Dioxide		+20	E	E	N	N	N	
Creosote		C	G	G	G	G	—	Hydrogen Dioxide		B	G	G	N	N	N	
Creosote Oil		Ta	G	G	G	G	E	Illuminating Gas		Ta	E	E	E	E	—	
Cyclohexane		Ta	E	E	E	E	—	Ink		Ta	E	E	N	N	—	
Dichloroethane		B	G	G	N	N	—	Iodine		+20	N	N	P	N	—	
Diethylamine		Ta	E	E	E	E	—	Iodine		+20	N	N	N	N	—	
Diethyl Ether		+20	E	E	E	G	—	Iodoform		+20	E	E	N	N	—	
Distilled Water		Ta	E	E	P	P	E	Isooctane		Ta	E	E	E	E	—	
Epsom Salt	dry	Ta	G	G	P	P	—	Isopropyl Ether	Ta	E	E	E	G	—		
Ethane		Ta	G	G	G	G	E	Isopropyl Alcohol	Ta	G	G	G	G	—		
Ethyl Acrylate		Ta	E	E	P	P	—	Julces	B	G	E	N	N	N		
Ethyl Alcohol		B	G	G	G	G	E	Ketone	Ta	E	E	E	E	—		
Ethyl Acetate		Ta	G	G	G	G	E	Kerosene	Ta	E	E	G	G	—		
Ethyl Chloride		+20	E	E	E	E	—	Lactic Acid	B	G	G	N	N	P		
Ethyl Chloride		+20	E	E	E	E	G	Lactic Acid	5%	+70	G	G	N	N	P	
Ethylene Glycol		+20	E	E	E	E	G	Lactic Acid	5%	B	N	G	N	N	P	
Ethylene Oxide		Ta	G	G	G	G	E	Lactic Acid	5-10%	+20	G	E	N	N	P	
Fatty Acids		B	G	G	P	P	N	Lactic Acid	10%	+70	P	G	N	N	P	
Ferric Chloride	1%	+20	N	P	N	N	N	Lactic Acid	10%	B	N	P	N	N	P	
Ferric Chloride	5%	+20	N	N	N	N	N	Lactic Acid	concentrated	B	N	N	N	N	P	
Ferric Nitrate	5%	Ta	P	P	N	N	N	Latex	+20	E	E	N	N	—		
Ferric Nitrate		+20	G	G	N	N	N	Latex Emulsions	Ta	E	E	G	G	—		
Ferric Sulphate		+20	G	E	N	N	N	Lead Acetate	+20	G	G	N	N	—		
Ferric Sulphate		B	G	G	N	N	N	Lead Acetate	Ta	G	G	N	N	—		
Ferrous Chloride		Ta	N	N	N	N	N	Lemon Juice	Ta	G	G	N	N	N		
Ferrous Sulphate		+20	G	G	N	N	N	Linoleic Acid	Ta	E	E	G	G	—		
Ferrous Sulphate		10%	+20	G	G	N	N	N	Linseed Oil	Ta	G	G	E	E	G	
Fertilizers		Ta	G	G	G	G	—	Liquefied Gas (LPG)	Ta	G	G	G	G	—		
Fish Oil		Ta	E	E	G	G	—	Lithium	+150	E	E	G	G	—		
Fluorine		dry	+20	G	G	N	N	—	Lubricating Oil	Ta	E	E	E	E	—	
Formaldehyde	dry	Cold	E	E	E	G	P	Lye	B	G	G	N	N	N		
Formaldehyde		Hot	P	P	N	N	P	Lysol	+20	P	P	N	N	—		
Formic Acid		5-50%	+20	G	G	N	N	N	Magnesium Chloride	5%	+20	G	G	N	N	N
Formic Acid		10-50%	B	N	N	N	N	N	Magnesium Chloride	5%	C	N	N	N	N	N
Formic Acid		100%	+20	P	P	N	N	N	Magnesium Chloride	10-30%	+20	P	G	N	N	N
Formic Acid		100%	B	N	N	N	N	N	Magnesium Chloride	saturated	+20	P	G	N	N	N
Freon		dry	Ta	E	E	E	E	E	Magnesium Chloride	5%	+20	G	G	N	N	N
Freon		wet	Ta	P	P	P	P	E	Magnesium Disulphate		Ta	E	E	G	G	—
Fuel Oil		Ta	E	E	G	G	E	Magnesium Hydroxide		C	E	E	G	G	G	
Furfuraldehyde		+20	G	G	G	G	E	Magnesium Oxide	+20	G	G	G	G	—		
Gallic Acid	5%	+70	G	G	N	N	—	Magnesium Sulphate	+20	G	G	G	G	P		
Gas Chlorate		+20	N	P	G	G	—	Magnesium Sulphate	+20	G	G	G	G	P		
Gas Chlorate		wet	+100	N	N	N	N	—	Maleic Acid	Ta	G	G	G	G	—	
Gaseous Methyl Chloride		+20	G	G	N	N	—	Malic Acid	C	G	G	N	N	—		
Gelatine		Ta	E	E	N	N	G	Mercury	+150	P	P	G	G	N		
Glue		Ta	G	G	E	E	—	Mercury	+500	N	N	N	N	N		
Glucose		Ta	G	G	G	G	E	Mercury Bichloride	+20	N	N	N	N	N		
Glycerol		+20	E	E	E	E	E	Mercury Cyanide	+20	G	G	N	N	N		
Glycols		Ta	G	G	G	G	—	Mercury Cyanide	+20	G	G	N	N	—		
Heptane		Ta	E	E	G	G	—	Mercuric Chloride	Ta	N	P	N	N	—		
Hexane	diluted	Ta	G	G	G	G	—	Methane	Ta	G	G	G	G	E		
Hexanol		Ta	E	E	E	E	—	Methyl Acetate	Ta	E	E	E	G	—		
Hydraulic Oil		Ta	E	E	E	E	—	Methyl Alcohol	B	P	G	G	G	E		
Hydriodic Acid (iodidrico)		+20	N	N	N	N	—	Methylacetone	Ta	E	E	E	G	—		
Hydrocarbons		+20	E	E	E	E	E	Methylamine	Ta	E	E	E	G	—		
Hydrobromic Acid		+20	N	N	N	N	N	Methyl Chloride	+20	G	G	N	N	G		
Hydrocyanic Acid		+20	G	G	P	P	—	Methylene Chloride	Ta	E	E	G	G	G		
Hydrochloric Acid		1%	+20	N	P	N	N	N	Methyl Formate	Ta	G	G	P	P	—	
Hydrochloric Acid		1%	B	N	N	N	N	N	Milk	+20	E	E	N	N	G	
Hydrochloric Acid		5%	+20	N	N	N	N	N	Mineral Naphtha	+20	G	G	G	G	G	
Hydrochloric Acid		+20	N	N	N	N	N	Mineral Oil		Ta	E	E	G	G	E	

DATI TECNICI / TECHNICAL DATA

Tabella delle resistenze chimiche - METALLI / Table of chemical resistance - METALS

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta = ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS
Mineral Water		Ta	G	G	P	P	G
Mixed Acid-turpentine		+20	N	N	N	N	N
Muriatic Acid		+20	N	P	N	N	N
Naphthalene		Ta	G	G	E	E	—
Natural Gas		Ta	E	E	G	G	E
Neon		+20	G	G	G	G	—
Nickel Chloride		+20	P	G	N	N	P
Nichel Chloride		+20	P	G	N	N	P
Nichel Sulphate		C	P	G	N	N	P
Nickel Sulphate		C	P	G	N	N	P
Nickel Nitrate		Ta	G	G	N	N	—
Nicotinic Acid		Ta	E	E	G	G	—
Nitric Acid	5-50%	+20	E	E	N	N	N
Nitric Acid	10-50%	B	G	P	N	N	N
Nitric Acid	85%	+20	G	G	G	G	N
Nitric Acid	85%	C	G	P	N	N	N
Nitric Acid	concentrated	+20	G	G	G	G	N
Nitric Acid	concentrated	B	P	P	N	N	N
Nitric Acid	anhydrous	Ta	E	E	E	E	N
Nitrobenzene		Ta	G	G	G	G	—
Nitrogen		Ta	E	E	E	E	E
Nitrous Acid	5%	+20	G	G	N	N	—
Nitrous Gases		Ta	E	E	G	G	—
Nitrous Oxide		Ta	G	G	G	G	—
Oil		Ta	E	E	G	G	G
Oleic Acid	crude	+20	G	G	P	P	—
Oleum		Ta	G	G	G	G	—
Olive Oil		Ta	E	E	G	G	P
Oxalic Acid	5%	C	P	P	N	N	—
Oxalic Acid	10%	+20	G	G	P	P	—
Oxalic Acid		B	N	N	N	N	—
Oxalic Acid	saturated	+20	G	G	P	P	—
Oxalic Acid	saturated	B	N	N	N	N	—
Oxygen			E	E	G	G	E
Oxygen		+250	G	G	G	G	—
Ozone	dry	Ta	E	E	P	P	—
Ozone	wet	Ta	E	E	E	E	—
Paint Varnish		Ta	E	E	P	P	—
Palm Oil		Ta	G	G	P	P	—
Palmitic Acid		+20	G	G	P	P	P
Paraformaldehyde		Ta	G	G	G	G	—
Paraffin Wax		Ta	E	E	E	E	E
Pentane		Ta	E	E	G	G	—
Perchloroethylene		Ta	E	E	G	G	P
Peroxide		Ta	G	G	N	N	N
Petrol		Ta	E	E	E	E	E
Petrol (Crude)		+20	E	E	P	P	E
Phenol		B	G	G	P	P	—
Phosphoric Acid	C.P. 1%	+20	G	G	N	N	N
Phosphoric Acid	5%	+20	G	G	N	N	N
Phosphoric Acid	10%	+20	P	G	N	N	N
Phosphoric Acid	20-45%	B	N	P	N	N	N
Phosphoric Acid	45-85%	+20	N	G	N	N	N
Phosphoric Acid	85%	B	N	N	N	N	N
Phthalic Acid		Ta	G	G	P	P	—
Phthalic Anhydride			E	E	P	P	—
Picric Acid	water sol.	+20	E	E	P	P	N
Potassium Bichromate		+20	G	G	P	P	—
Potassium Bisulphite		Ta	G	G	N	N	—
Potassium Bromide		+20	P	G	N	N	—
Potassium Bromide		+20	P	G	N	N	—
Potassium Carbonate	1%	+20	E	G	G	G	P
Potassium Carbonate	1%	+20	G	G	G	G	—
Potassium Chlorate		+20	G	G	G	G	—
Potassium Chloride	1-5%	+20	P	G	N	N	P
Potassium Chlorate		+20	G	G	G	G	N

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta = ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS
Potassium Chloride	1-5%	+20	P	G	N	N	N
Potassium Chloride	1-5%	B	N	N	N	N	N
Potassium Cyanide		+20	G	G	G	G	N
Potassium Cyanide		+20	G	G	G	G	N
Potassium Dichromate		+20	G	G	P	P	N
Potassium Diphosphate		Ta	E	E	E	E	—
Potassium Disulphine	saturated	+20	G	G	P	P	G
Potassium Ferricyanide		Ta	G	G	P	P	N
Potassium Ferricyanide	5%	+20	G	G	P	P	N
Potassium Hydroxide	5%	+20	G	G	G	G	N
Potassium Hypochlorite		+20	N	P	N	N	—
Potassium Iodide	2%	Ta	G	G	P	P	—
Potassium Nitrate	1-5%	+20	G	G	G	G	G
Potassium Nitrate	1-5%	C	G	G	G	G	—
Potassium Permanganate		+20	E	E	E	E	—
Potassium Permanganate		+20	E	E	E	E	—
Potassium Sulphate	1-5%	+20	G	G	G	G	G
Potassium Sulphate	saturated	+20	G	G	P	P	—
Potassium Sulphate		+20	G	G	G	G	G
Potassium Sulphite		Ta	E	E	G	E	G
Propane		Ta	G	G	G	G	E
Propanol		Ta	E	E	G	G	—
Propylene Glycol		Ta	G	G	G	G	—
Propionic Acid		+20	G	G	N	N	—
Prussic Acid		+20	G	G	P	P	—
Pyrogalllic Acid		+20	G	G	G	G	—
Pyroligneous Acid		+20	E	E	N	N	—
Quinine Bisulphate	dry	+20	G	G	N	N	—
Resins		Ta	E	E	P	P	—
Sal Ammoniac		+20	G	G	P	P	—
Salicylic Acid		+20	G	G	N	N	—
Sea Water		+20	G	G	N	N	P
Shellac		Ta	E	E	E	E	—
Silver Bromide		+20	P	G	N	N	—
Silver Chloride		+20	N	N	N	N	—
Silver Nitrate		+20	G	G	N	N	—
Silver Nitrate		+20	G	G	N	N	N
Sludge		Ta	E	E	G	G	—
Soap		+20	G	G	G	G	G
Sodium Acetate	wet	+20	G	G	P	P	—
Sodium Acetate		Ta	G	G	P	P	—
Sodium Bicarbonate		+20	G	G	P	P	P
Sodium Bicarbonate		+20	G	G	P	P	P
Sodium Bisulphite		Ta	E	E	N	N	G
Sodium Borate		Ta	G	G	P	P	—
Sodium Bromide		Ta	G	G	P	N	—
Sodium Carbonate	5%	+70	G	G	G	G	—
Sodium Carbonate		+20	G	G	G	G	N
Sodium Chlorate	10%	+20	G	G	P	P	—
Sodium Chloride	20%	+20	G	G	P	P	—
Sodium Chloride	saturated	B	P	G	N	N	—
Sodium Chlorate		+20	G	G	P	P	N
Sodium Chloride	5%	+20	G	G	P	P	P
Sodium Cyanide		+20	G	G	G	G	N
Sodium Cyanide		+20	G	G	G	G	—
Sodium Disulphate		+20	G	G	N	N	G
Sodium Disulphate		+20	G	G	N	N	—
Sodium Disulphite		+20	G	G	G	G	G
Sodium Disulphite		C	G	G	P	P	G
Sodium Fluoride		Ta	G	G	N	N	—
Sodium Fluoride	5%	+20	G	G	N	N	—
Sodium Hydroxide		+20	E	E	E	E	—
Sodium Hypochlorite		Ta	P	P	N	N	N
Sodium Hypochlorite		+20	G	G	N	N	N
Sodium Hypochlorate	5%	+20	N	P	N	N	N
Sodium Hyposulphite		+20	G	G	N	N	N

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta = ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS		E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE B = BOILING C = HOT Ta = ROOM TEMPERATURE	CONCENTRATION	TEMPERATURE °C	AISI 304 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	AISI 316 18/8/2 CF8M 1.4401-1.4408	CARBON STEEL A 105/A216WCB	CAST IRON	BRASS
Sodium Metaphosphate	cold	Ta	E	E	G	G	N	Varnish		+20	E	E	P	P	E	
Sodium Metasilicate		C	E	E	P	P	—	Varnish		C	G	G	N	N	E	
Sodium Metasilicate			E	E	N	N	—	Vaseline		Ta	G	G	P	P	—	
Sodium Nitrate		+20	E	E	G	G	—	Vinegar (vapors)		Ta	G	G	N	N	—	
Sodium Nitrate		Ta	G	G	G	G	P	Viscose		Ta	G	G	G	G	—	
Sodium Perborate		Ta	G	G	G	G	—	Waste Water		+20	G	G	P	P	—	
Sodium Peroxide		Ta	G	G	P	P	P	Wax		Ta	E	E	E	E	—	
Sodium Phosphate		Ta	G	G	P	P	—	Wax Emulsions		Ta	E	E	E	E	—	
Sodium Silicate		Ta	G	G	G	G	G	Xylene		Ta	E	E	G	G	—	
Sodium Silicate		C	G	G	P	P	G	Zinc Chloride	dry	+20	P	G	N	N	—	
Sodium Sulphate	saturated	Ta	G	G	G	G	—	Zinc Chloride	5%	B	N	P	N	N	—	
Sodium Sulphate		+20	P	G	G	G	G	Zinc Chloride	5%	+20	P	G	N	P	N	
Sodium Sulphite	10%	+65	P	G	G	G	G	Zinc Hydrosulphite		Ta	E	E	E	E	—	
Sodium Sulphite	10%	B	P	G	N	N	G	Zinc Sulphate	5%	+20	G	E	G	G	G	
Sodium Sulphite	saturated	+20	G	G	G	G	G	Zinc Sulphate	25%	B	P	G	N	N	G	
Sodium Trisulphate		+20	G	G	N	N	—	Zinc Sulphate		Ta	G	G	N	N	N	
Sodium Thiosulphate		Ta	E	E	G	G	—									
Soft Water		Ta	E	E	P	P	G									
Solvent		Ta	E	E	G	G	E									
Spirit Vinegar		+20	E	E	N	N	—									
Starci		Ta	G	G	P	P	—									
Stannic Chloride	5%	+20	N	P	N	N	—									
Stannic Chloride	5%	B	N	N	N	N	—									
Stannic Chloride	5%	+20	N	P	N	N	—									
Stannous Chloride	saturated	+20	N	P	N	N	—									
Stearic Acid		+20	G	E	P	P	P									
Strontium Nitrate		+20	E	E	N	N	—									
Styrene		Ta	E	E	E	E	—									
Suds (Stearate)		Ta	E	E	E	G	—									
Sugary Juices in general		+70	G	G	N	N	N									
S Sulphur	dry and liquefied	+230	G	G	G	G	N									
S Sulphur	wet and liquefied	+230	P	G	N	N	N									
Sulphuric Anhydride	dry	Ta	E	E	G	G	G									
Sulphuric Acid	dry	+20	E	E	E	E	—									
Sulphuric Acid	wet	+20	P	G	P	P	—									
Sulphuric Acid	5%	+20	P	G	N	N	N									
Sulphuric Acid	5%	B	N	P	N	N	N									
Sulphuric Acid	10%	+20	N	P	N	N	N									
Sulphuric Acid	10%	B	N	N	N	N	N									
Sulphuric Acid	50%	+20	N	N	N	N	N									
Sulphuric Acid	50%	B	N	N	N	N	N									
Sulphuric Acid	concentrated	+20	G	G	G	G	N									
Sulphuric Acid		B	N	N	N	N	N									
Sulphuric Acid	fuming	+20	P	G	P	P	N									
Sulphur Chloride		Ta	P	G	N	N	—									
Sulphur Dioxide	dry	+250	G	G	G	G	E									
Sulphur Dioxide	dry	+230	G	G	G	G	N									
Sulphur Dioxide	wet	+20	P	G	N	N	N									
Sulphurous Acid	saturated	+20	N	G	N	N	P									
Syngas		Ta	G	G	G	G	—									
Tannic Acid		+20	G	G	N	N	G									
Tar		Ta	E	E	E	E	G									
Tartaric Acid	10%	+20	E	E	N	N	P									
Tartaric ACid	10%	C	P	G	N	N	P									
Tetraethyl Lead		Ta	G	G	P	P	—									
Titanium Tetrachloride	wet	+20	N	N	N	N	—									
Tomato Juice		Ta	E	E	P	P	N									
Toluene		Ta	E	E	E	E	E									
Tributyl Phosphate		Ta	E	E	E	E	—									
Trichloroethylene	dry	Ta	G	G	G	P	E									
Trichloroacetic Acid		+20	N	N	N	N	P									
Tung Oil		Ta	G	G	P	P	—									
Turpentine		+20	E	E	E	E	G									
Urea		Ta	G	G	P	P	—									
Uric Acid	concentrated	+20	G	G	N	N	—									

DATI TECNICI / TECHNICAL DATA

Tabella delle resistenze chimiche - PLASTICHE / Table of chemical resistance - PLASTICS

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTE	E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTE
Acetaldehyde	G	—	N	N	E	Barium Carbonate	—	E	—	—	E
Acetal	—	—	—	—	E	Barium Chloride	E	E	G	G	E
Acetammide	—	E	G	G	E	Barium Hydroxide	—	E	G	G	E
Acetate Solvent	—	—	N	N	E	Barium Nitrate	—	E	G	G	E
Acetilene	E	E	G	G	E	Barium Sulphate	—	E	G	G	E
Acetic Acid 10-20%	N	E	E	E	E	Barium Sulphide	—	—	G	G	E
Acetic Acid 50%	N	—	E	E	E	Beer	—	—	G	G	E
Acetic Acid 80%	N	E	G	G	E	Benzaldehyde	—	—	N	N	E
Acetic Anhydride	N	—	N	N	E	Benzene, Benzol	—	—	N	N	E
Acetylene Chloride	—	—	N	E	E	Benzoic Acid	—	E	N	G	E
Acetoacetato di Etile	—	—	N	N	E	Benzykl Alcohol	—	—	N	E	E
Acetofenone	—	—	N	N	E	Benzyl Chloride	—	—	N	—	E
Acetone	E	E	N	N	E	Black Liquor	—	—	E	G	E
Acetone 50% water	—	—	N	—	E	Borax	E	E	G	G	E
Acetonitrile	—	—	—	—	E	Boric Acid	E	E	G	G	E
Acid Chloric 20%	—	—	N	N	E	Brine	—	G	E	—	E
Acid Laisileico	—	—	G	G	E	Bromine Water	—	—	N	E	E
Acido Cresilico	N	—	N	E	E	Butyl Acetate	—	—	—	—	E
Acrylonitrile	—	—	N	N	E	Butyl Alcohol	E	E	N	E	E
Adipic Acid	—	—	N	—	E	Butyric Acid	E	N	N	—	E
Air	—	E	E	E	E	Butyl Chloride	—	—	—	—	E
Alumed Chrome	—	E	G	G	E	Butyl Phenol	—	—	—	—	E
Alumed Potassium	—	E	G	G	E	Butyl Phthalate	—	—	N	—	E
Alumed Potassium Sulphate	—	E	—	—	E	Butter	—	—	E	—	E
Alumina	—	E	E	G	E	Butadiene	E	—	E	E	E
Aluminium Chloride	E	E	G	G	E	Butane	E	E	N	E	E
Aluminium Fluoride	—	E	G	G	E	Butylene	E	—	N	G	E
Aluminium Hydroxide	E	E	G	G	E	Calcium Bisulphite	E	E	G	G	E
Aluminium Nitrate	—	E	G	G	E	Calcium Bicarbonate	—	—	—	—	E
Aluminium Sulphate	E	E	G	G	E	Calcium Carbonate	E	E	G	G	E
Alum. (All. Potassium Sulphate)	E	—	E	—	E	Calcium Chlorate	—	—	G	G	E
Amyl Alcohol	E	E	—	—	E	Calcium Chloride	E	E	G	G	E
Amyl Acetate	E	N	N	N	E	Calcium Disulphate	—	—	—	—	E
Ammonium Acetate	—	E	N	—	E	Calcium Fluoride	—	—	—	—	E
Ammonia (Anhydrous)	—	E	G	N	E	Calcium Hydroxide	E	E	G	G	E
Ammonia (Gas)	—	—	G	N	E	Calcium Htpochlorite	E	E	N	G	E
Ammonium Chloride	P	E	G	G	E	Calcium Nitrate	—	E	G	G	E
Ammonium Sulphate	E	E	G	N	E	Calcium Oxide 20°C	—	—	—	—	E
Ammonium Sulphite 50°C	—	—	E	—	E	Calcium Sulphate	E	E	—	—	E
Ammonium Sulphide	—	E	G	N	E	Cane Sugar Liquor	—	E	G	G	E
Ammonium Hydroxide	—	E	G	G	E	Carbolic Acid (phenol)	—	—	N	N	E
Ammonium Fluoride 25%	—	E	—	—	E	Carbonic Acid	N	E	G	G	E
Ammonium Phosphate	—	E	G	G	E	Carbon Bisulphide	—	—	N	G	E
Ammonium Metaphosphate	—	—	G	G	E	Carbon Dioxide	—	—	E	—	E
Ammonium Nitrate	E	E	G	N	E	Carbon Monoxide	—	E	G	G	E
Ammonium Oxalate	—	E	—	—	E	Castor Oil	E	E	G	G	E
Ammonium Bicarbonate	P	E	—	—	E	Caustic Soda	—	E	P	—	E
Ammonium Bifluoride	—	E	—	—	E	Cellulose Acetate	—	E	N	N	E
Ammonium Carbonate	P	E	G	G	E	Cellosolve	—	E	N	N	E
Amyl Chloride 77°C	—	—	N	E	—	Cement	—	E	G	—	E
Anhydrous Formic Acid	N	—	N	G	E	Cereal Syrup (Glucose)	—	—	G	G	E
Aniline	E	N	N	E	E	Chloroacetic Acid	—	—	N	N	E
Aqua Regia	—	—	N	E	E	Chloroform	E	N	N	G	E
Arsenic Acid	—	E	G	G	E	Chlorosulfonic Acid	—	—	—	—	E
Artificial Gas	—	—	G	—	E	Chlorine Dioxide	—	—	N	—	—
Asphalt	E	—	N	E	E	Chlorine Water	—	—	N	E	E

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE	E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE
Chlorine Water	—	—	N	—	E	Ethyl Glycol	—	E	E	E	E
Chlorobenzene	E	N	N	G	E	Ethylene Bromide	—	—	N	—	E
Chromic Acid	N	—	G	E	E	Ethylene Chloride	—	—	N	E	E
Chromic Anhydride	—	—	G	E	E	Ethylene Diamine	—	—	E	E	E
Chrome Potassium Sulphate	—	—	G	—	E	Ethylene Glycol	—	E	G	E	E
Citric Acid	—	E	G	G	E	Ethylene Oxide	—	—	N	N	E
Coconut Oil	E	—	G	E	E	Epichlorohydrin	—	—	N	N	E
Coffee	—	E	N	E	E	Fats	—	N	E	—	E
Coke-oven Gas	—	E	N	G	E	Fatty Acids	—	—	G	G	E
Copper Acetate	—	—	—	N	E	Ferric Chloride	E	E	G	G	E
Copper Chloride	E	E	G	G	E	Ferric Nitrate 10-50%	—	E	G	G	E
Copper Nitrate	E	—	G	G	E	Ferric Sulphate	E	E	G	G	E
Copper Sulphate	E	E	G	G	E	Feerous Chloride	E	E	G	—	E
Corn Oil	E	—	N	—	E	Ferrous Sulphate	E	E	G	G	E
Cotton seeds Oil	—	—	G	E	E	Fluorinated Hydrogen	—	—	G	G	E
Creosote	—	N	P	E	E	Fluorine Gas	—	—	N	N	E
Cresol	—	—	N	N	E	Fluorosilicic Acid	—	E	P	—	—
Cromil Chloride	—	—	—	—	E	Formaldehyde 35-50%	E	E	N	N	E
Crotonaldehyde	—	—	—	—	E	Formic Acid 10-85%	N	E	N	G	E
Crude Oil	—	—	G	E	E	Freon F 11-12	—	—	G	G	—
Cyanoacetic Acid	—	—	—	—	E	Freon F 22	—	—	N	N	—
Cyanogen Gas	—	E	—	—	E	Fuel Oil	E	N	G	E	E
Cyclohexane	—	N	G	G	E	Fuel for aircrafts (JP4 or JP5)	—	N	G	E	E
Demineralized Water	—	E	G	G	E	Furfural	—	—	N	N	E
Detergents	—	E	G	G	E	Furfuraldehyde	E	—	N	N	E
Dextrite	—	—	N	N	E	Gallic Acid	E	E	—	G	E
Dextrose	—	—	G	G	E	Galvanizing Solution	—	E	G	G	E
Diacetone	—	E	N	N	E	Gaseous Bromine	G	N	N	—	E
Diacetone Alcohol	—	—	N	—	E	Gaseous Oxygen	E	—	N	G	E
Dibutylphthalate	—	—	—	G	E	Gas Oil	—	—	G	G	E
Dichloroethane	—	—	N	E	E	Gelatine	E	—	G	G	E
Dichlorobenzene max 40°C	—	—	—	G	E	Glucose	E	—	G	G	E
Dichloroethane	—	—	N	G	E	Glue	—	E	P	—	E
Dichloroethylene	—	—	N	G	E	Glycerol	P	—	G	E	E
Diethyl Ether	—	—	N	N	E	Glycols 60°C	—	—	E	E	E
Diethyl Ether 40°C	—	—	G	N	E	Glycotic Acid	—	E	—	—	E
Diethylcellosolve	—	—	—	—	E	Green Liquor	—	E	G	—	E
Diethylamine max 40°C	—	—	N	—	E	Helium	—	G	G	—	E
Dimethyl	—	—	—	N	E	Heptane	—	E	G	E	E
Dimethylphthalate	—	—	N	E	E	Hexane	—	N	G	E	E
Dimethyl Ether	—	—	—	—	E	Hexanol	—	—	G	E	E
Dioxan	—	N	N	N	E	Hydraulic Fluid	—	—	G	E	E
Diphenil (Dowtherms)	—	—	N	E	E	Hydrobromic Acid	—	—	N	G	E
Disodium Phosphate 20°C	—	—	N	G	E	Hydrocyanic Acid	—	E	G	G	E
Distiller Water	E	E	G	G	E	Hydrochloric Acid max 50%	—	E	—	G	E
Dry Sulphur Dioxide	N	—	N	N	E	Hydrofluoric Acid max 70%	—	—	N	E	—
Drilling Sludge	—	N	E	—	E	Hydrofluoric Acid 100%	—	—	N	—	—
Drilling Sludge	—	N	E	—	E	Hydrogen Dioxide	E	E	N	E	E
Dry Sulphurized Hydrogen	—	E	—	N	E	Hydrogen Chloride	—	—	—	—	E
Dry Sulphurized Hydrogen	—	E	—	N	E	Hydrogen	—	E	G	G	—
Dyes	—	N	N	—	E	Hydrogen Sulphide	—	—	N	N	E
Dyes	—	N	N	—	E	Hydroquinone	—	E	N	G	E
Ethyl Acetate	E	N	N	N	E	Ink	—	E	—	—	—
Ethyl Acrylate	—	E	G	G	E	Industrial Oils	—	—	—	—	E
Ethyl Alcohol	E	E	P	E	E	Iodoform	E	—	N	E	E
Ethyl Chloride	E	—	G	G	E	Isobutyl-Methyl-Ketone	—	—	N	N	E

DATI TECNICI / TECHNICAL DATA

Tabella delle resistenze chimiche - PLASTICHE / Table of chemical resistance - PLASTICS

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE	E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE
Isooctane	E	N	E	E	E	Nickel Nitrate	E	—	G	G	E
Isopropyl Alcohol	E	E	P	G	E	Nickel Salt	—	—	G	—	E
Isopropyl Ether	—	—	N	N	E	Nickel Sulphate	E	E	G	G	E
Juices	E	G	G	—	E	Nicotine	—	—	—	—	E
Kerosene	—	—	G	E	E	Nicotinic Acid	—	E	—	—	E
Lactic Acid	N	—	N	G	E	Nitric Acid	N	N	N	G	E
Lard Oil	—	—	E	E	E	Nitrobenzene 25°C	—	G	N	N	E
Lead Acetate	E	—	N	N	E	Nitrobenzene over 25°C	—	—	N	N	E
Lead Chloride max 20°C	—	—	—	G	E	Nitrogen	E	E	G	—	E
Lead Sulphate	—	—	P	—	E	Nitromethane	—	—	N	—	E
Leaded Petrol	E	—	G	G	E	Nitrous Oxide 40°C	—	—	N	P	E
Lemon Oil	—	G	P	—	E	Oleum	N	—	N	E	E
Lime	—	E	N	—	E	Oleic Acid	E	—	E	N	E
Lime Sulphur	—	E	N	G	E	Oli Vegetali	—	E	G	G	E
Linseed Oil	E	—	G	E	E	Olive Oil	—	G	E	E	E
Liquid Chlorine	—	—	N	G	E	Oxalic Acid	P	E	E	G	E
Liquid Soap	—	E	G	—	E	Oxygen	E	E	P	G	E
Lithium Bromine	—	E	G	G	E	Ozone	—	—	N	G	E
Lubricating Oil	—	—	G	G	E	Paint Solvents	—	N	N	N	E
Maleic Acid	E	E	N	G	E	Palmitic Acid	E	—	G	G	E
Malic Acid	E	—	G	G	E	Paraffin Wax	E	—	G	—	E
Manganese Chloride max 20°C	—	—	G	G	E	Perchloric Acid	—	—	N	G	E
Magnesium Carbonate	—	—	G	—	E	Perchloroethylene	—	N	N	E	E
Magnesium Chloride	E	E	G	G	E	Persolfato di Ammonio	—	E	G	—	E
Magnesium Hydroxide	E	E	G	G	E	Petrol Oils (acid or refined oils)	—	—	G	G	E
Magnesium Nitrate	—	E	G	—	E	Petrolatum (Vaseline)	—	—	—	—	E
Magnesium Oxide	—	G	G	—	E	Phenil Chloride (Chlorobenzene)	—	—	N	E	E
Machine Oil	—	—	—	—	E	Phenylhydrazine	—	—	N	G	E
Magnesium Sulphate	E	E	G	—	E	Phenol (Carbolic Acid)	N	—	N	E	—
Methane	E	E	G	E	E	Phosphate 50°C	—	—	—	—	E
Methanol	—	E	G	N	E	Phosphoric Acid 10%	N	—	N	G	E
Methyl Acetate	—	P	N	N	E	Phosphoric Acid 25/50%	N	—	N	G	E
Methyl Alcohol	E	E	G	N	E	Phosphoric Acid 50/80%	N	E	N	G	E
Methyl Bromine	—	—	—	G	E	Phosphorous Oxichloride	—	—	—	—	E
Methyl Chloride	—	—	N	G	E	Phosphorous Pentoxide 20°C	—	—	—	—	E
Methyl Methacrylate	—	—	G	G	E	Phosphorous Pentoxide	—	—	N	N	E
Methylene Chloride	—	N	N	N	E	Phthalic Acid	E	—	N	—	E
Methylacetone	—	G	N	N	E	Phthalic Anhydride	—	—	N	G	E
Methylcellosolve	—	—	P	N	E	Picric Acid	—	E	P	G	E
Methyl-Ethyl-Ketone	—	—	N	N	E	Pickling solution	—	N	—	—	E
Mercury	E	—	G	G	E	Polyvinyl Acetate	—	E	—	—	E
Mercuric Chloride	—	E	G	G	E	Potassium Bicarbonate	—	—	G	G	E
Mercuric Nitrate	—	E	—	—	E	Potassium Bichromate (30%)	—	—	N	N	E
Milk	E	—	G	G	E	Potassium Bromide	E	E	G	G	E
Mineral Oil	E	—	G	G	E	Potassium Carbonate 50%	E	—	G	G	E
Mineral Water	E	E	G	—	E	Potassium Chlorate	—	E	G	G	E
Mineral Naphtha (Combustible Oil)	E	N	G	E	E	Potassium Chloride	E	E	G	G	E
Mixed Acids (°T max 32°C)	—	E	E	E	E	Potassium Chromate 30%	—	E	—	—	E
Molasses Monoclorobenzene	—	E	G	G	E	Potassium Cyanide 30%	E	E	G	G	E
20°C	—	—	N	E	E	Potassium Ferricyanide 30%	—	—	G	G	E
Motor Oil	—	—	G	G	E	potassium Fluoride	—	—	G	G	E
n Butyl Mercaptan	—	—	—	—	E	Potassium Hydroxide	—	—	G	G	E
Naphthalene	E	—	N	G	E	Potassium Hydroxide 5-30%	—	E	N	—	E
Natural Gas	E	E	G	G	E	potassium Hydroxide 50-90%	—	E	G	N	E
Nickel Ammonium Sulphate	—	—	—	—	E	PotassiumHypochlorite 30°C	—	—	N	G	E
Nickel Chloride	E	E	G	—	E	Potassium Hypochlorite 90°C	—	—	N	—	E

E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE		E EXCELLENT G GOOD P POOR N NOT RECOMMENDED — =NO INFORMATION AVAILABLE	DELIN	EPDM	NBR	VITON	PTFE
Potassium Iodide 70%	E	E	—	—	E		Suds	—	E	G	—	E
Potassium Nitrate 80%	—	E	G	G	E		Sugarbeet Liquor	—	—	—	G	E
Potassium Nitrate 1-5%	—	E	G	G	E		Sulphuric Acid 10-50%	P	E	P	E	E
Potassium Oxalate 20%	—	—	—	—	E		Sulphuric Acid 60-70%	P	E	N	E	E
Potassium Permanganate	—	E	N	P	E		Sulphuric Acid 80-100%	N	—	N	E	E
Potassium Phosphate	—	—	E	E	E		Sulphurous Acid	P	—	N	G	E
Potassium Sulphate 10%	E	E	G	G	E		Sulphamic Acid	—	E	—	—	E
Potassium Sulphite	—	G	P	—	E		Sulphur 20°C	—	—	N	N	E
Potassium Sulphite	—	—	—	N	E		Sulphur Chloride	—	—	N	G	E
Propane	E	E	G	E	E		Swimming pool Water	—	E	G	—	E
Propanol	—	—	G	G	E		Tannic Acid	E	—	N	P	E
Propylene Oxide	—	—	N	—	E		Tar	E	N	N	G	E
propylene Glycol	—	—	G	G	E		Tartaric Acid	E	—	G	G	E
Pyridine	—	—	N	N	E		Tetraphosphoric Acid	—	—	—	—	E
Pyrogalllic Acid	E	—	P	P	E		Tetrachydrofuran	—	—	N	N	E
Resins	—	—	—	G	E		Tetraethyl Lead	—	—	N	G	E
Salicylic Acid	E	—	N	G	E		Thionyl Chloride	—	—	N	N	E
Salt Water	—	E	G	G	E		Toluene	E	N	N	G	E
Sea Water	E	E	G	G	E		Tomato Juice	—	—	G	G	E
Sewage	—	G	G	G	E		Trichloroacetic Acid	—	—	N	G	E
Sewage	—	—	G	G	E		Trisodium Phosphate	—	—	G	G	E
Silver Nitrate	E	E	G	G	E		Tributyl Phosphate 30°C	—	—	N	N	E
Silicone Oil	—	—	G	G	E		Trichloroethylene	—	—	N	E	E
Sodium Acetate	E	E	—	N	E		Transformer Oil	—	—	G	G	E
Sodium Bicarbonate	E	E	G	G	E		Turpentine	E	N	G	G	E
Sodium Bichromate	—	—	—	G	E		Unleaded Petrol	E	—	G	G	E
Sodium Bisulphite	E	E	G	G	E		Urea	—	—	N	E	E
Sodium Borate	E	—	G	G	E		Various Esters	—	—	—	—	E
Sodium Bromide	—	—	E	E	E		Various Ethers 40°C	—	—	G	N	E
Sodium Carbonate	E	—	G	G	E		Various Soaps	—	—	G	G	E
Sodium Chlorate	—	E	G	G	E		Various Ketones	—	—	N	N	E
Sodium Chlorite	—	—	—	—	E		Vaseline	—	—	P	P	E
Sodium Chloride	E	E	G	G	E		Vegetable Oil	—	—	G	E	E
Sodium Disulphate	—	—	G	G	E		Vinyl Acetate	—	—	N	G	E
Sodium Fluoride	—	E	—	—	—		Wet Chlorine Gas	—	E	N	G	E
Sodium Hydroxide (Caustic Soda)	—	E	P	—	E		Wet Sulphurized hydrogen	—	E	N	E	E
Sodium Hypochlorite	E	E	N	G	E		Wet Sulphur Dioxide	E	E	G	N	E
Sodium Hypochlorite	—	E	G	G	E		White Liquor	—	E	N	G	E
Sodium Metaphosphate	—	—	G	G	E		Wine	—	—	G	G	E
Sodium Nitrate	E	E	P	N	E		Xylene, Xylol	—	—	N	G	E
Sodium Nitrite	—	—	—	—	E		Zinc Chloride	E	E	G	G	E
Sodium Perborate 10%	E	—	G	G	E		Zinc Nitrate	—	—	—	G	E
Sodium Peroxide 10%	—	E	G	G	E		Zinc Sulphate 30%	—	E	G	G	E
Sodium Phosphate	—	—	G	G	E							
Sodium Silicate	E	E	G	G	E							
Sodium Sulphate	E	E	G	G	E							
Sodium Sulphite 10%	—	E	G	G	E							
Sodium Sulphide 50%	E	E	G	G	E							
Sodium Thiosulphate	E	E	G	G	E							
Soft Water	E	E	E	—	—							
Spirit Vinegar	N	—	N	G	E							
Stannic Chloride	—	E	G	G	E							
Stannous Chloride	—	E	G	G	E							
Starci	—	G	G	—	E							
Steam 130°C	N	E	N	N	E							
Stearic Acid	E	—	G	—	E							

NOTE

Le dimensioni ed i pesi indicati nei grafici e nelle tabelle sono indicativi. Il fabbricante si riserva la facoltà di modificare i propri prodotti senza preavviso alla clientela, per garantire l'aggiornamento tecnologico.

Le misure sono espresse in millimetri (mm) ed i pesi in grammi (gr), dove non specificato.

NOTE

The dimensions and weights reported in the tables and charts are indicative. The manufacturer retains the right to change specifications without prior notice, to ensure that the quality and technical standards are maintained at the highest level.

The measures are expressed in millimeters (mm) and the weights in grams (gr), unless otherwise specified.



CATALOGO INDUSTRIALE 2010

Publicato da:	ENOLGAS BONOMI S.P.A.
Compilato e redatto da:	Uff. Tecnico e Marketing ENOLGAS
Fotocomposto da:	Uff. Desk Top Publishing ENOLGAS
Fotografie di:	Studio Fotografico Odeon - Brescia
Copertine e design di:	T.Italia Immagine srl
Impianto di:	ARgrafica - Verona
Stampato da:	Tipografia Pagani - Brescia
Edizione:	2010

INDUSTRIAL CATALOGUE 2010

<i>Published by:</i>	<i>ENOLGAS BONOMI S.p.A.</i>
<i>Compiled by:</i>	<i>Technical and Marketing dptm. ENOLGAS</i>
<i>Photocomposed by:</i>	<i>Desk Top Publishing dptm. ENOLGAS</i>
<i>Photographs by:</i>	<i>Photografic Studio Odeon - Brescia</i>
<i>Designed by:</i>	<i>T.Italia Immagine srl</i>
<i>Artworks by:</i>	<i>ARgrafica - Verona</i>
<i>Printed by:</i>	<i>Tipografie Pagani - Brescia</i>
<i>Edition:</i>	<i>2010</i>



ENOLGAS BONOMI S.p.A. • via Europa 227 • 25062 Concesio (Bs) • Italy
tel. 030 2184311 • fax 030 2184333 • www.enolgas.it • enolgas@enolgas.it